

# AN-SIKTET

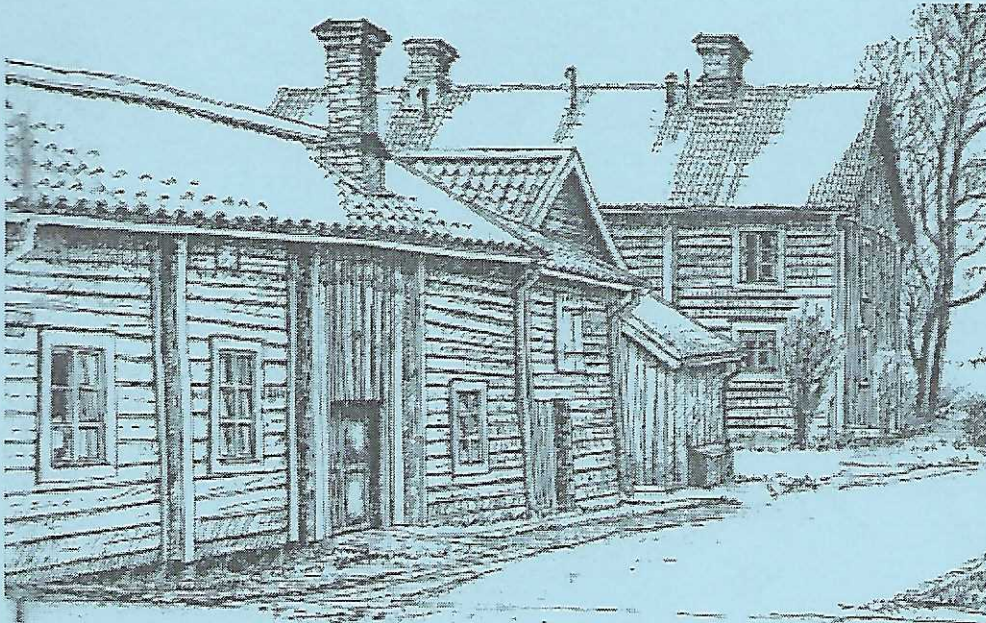
FOLKARE SLÄKTFORSKARFÖRENING

Nr 2

Årg. 17

Maj 2004

---



*Teckning av Roland Andersson*

**Medlemsmöte måndagen den 24 maj**  
i Vuxenskolans källarlokal Myrgatan 3 Avesta kl 18.00.  
**Lars Östlund** visar bilder från **Folkarebygd**  
därefter vid kaffet dryftar vi föreningens fortsatta inriktning.

Skicka in din anmälan till e-postadress [parpu@compaqnet.se](mailto:parpu@compaqnet.se)  
senast söndagen den 23 maj kl 12.00  
så är du med i dragningen av **Presentkortet** som berättigar dig till  
**1 års uppkoppling hos ARKION, SVAR eller GENLINE.**



## FOLKARE SLÄKTFORSKARFÖRENING

Föreningen bildades 9 april 1987 och är ansluten till Sveriges  
Släktforskarförbund och Dalarnas Släktforskarförbund

Postadress: c/o Studieförbundet Vuxenskolan tel 0226-510 59  
Box 1, 774 21 AVESTA e-post: [folkare.fsf@tele2.se](mailto:folkare.fsf@tele2.se)  
Besöksadress: Myrgatan 3 (Vuxenskolan) AVESTA

Medlemsavgift: 125 kr Postgiro 58 45 11 - 0  
Familjemedlem: 50 kr  
Ungdomsmedlem: 50 kr (t o m 20 år)  
Medlemmar utanför Sverige 150 kr

### STYRELSE 2004

**Ordförande Birgitta Larhm**  
Markusgatan 13, 774 30 AVESTA tel 0226-558 94  
e-post: [birglar@swipnet.se](mailto:birglar@swipnet.se)

**Vice ordförande Lars-Göran Jönsson**  
Garpgårdsvägen 6, 776 98 GARPENBERG tel 0225-223 53  
e-post: [jonesson@mail.bip.net](mailto:jonesson@mail.bip.net)

**Kassör Christine Olsson**  
Mattsbogatan 17 C, 774 40 AVESTA tel 0226-591 06  
e-post: [christine.olsson@sv.se](mailto:christine.olsson@sv.se)

**Sekreterare Monica Burman**  
Lingongränd 10, 774 62 AVESTA tel 0226-513 52  
e-post: [systermonkan@hotmail.com](mailto:systermonkan@hotmail.com)

**Materialförvaltare Ingvar Gustavsson**  
Åsgatan 8, 774 41 AVESTA tel 0226-542 78  
e-post: [ingvar-gustavsson@telia.com](mailto:ingvar-gustavsson@telia.com)

**Suppleant Wivi-Anne Svensson**  
Bengtsbogatan 6, 774 35 AVESTA tel 0226-540 33

**Suppleant Barbro Vikström**  
Mattsbogatan 20 E, 774 40 AVESTA tel 0226-556 02  
e-post: [parpu@compagnet.se](mailto:parpu@compagnet.se)

### VALBEREDNING

**Göran Hedh**, sammankallande  
Oppgårdsvägen 8 A, 775 51 KRYLBO tel 0226-105 43  
e-post: [goran.hedh@telia.com](mailto:goran.hedh@telia.com)

**Hans Groth**  
Gyllenvägen 12, 774 61 AVESTA tel 0226-584 67  
e-post: [hans.groth@swipnet.se](mailto:hans.groth@swipnet.se)

**Sven-Olov Larsson**  
Brunnbäcksvägen 46, 775 71 KRYLBO tel 0226-615 36

### AN-SIKTET

**Redaktörer:** Birgitta Larhm och Barbro Vikström  
adresser, se ovan

### FÖRFATTAREN ANSVARAR SJÄLV FÖR INSÄNT MATERIAL

Citat ur An-Siktet får göras om källan anges.

## Innehåll:

Medlemsmöte .....	1
Det blev ingen vante ... ..	3
Vinnare i medlemslotteriet .....	3
Årsmötesprotokoll .....	4
Kan du som använder mikrokorten ...	6
Evenemangstips Sommaren 2004 .....	6
Hälsa dem därhemma .....	7
Med anor i Polen och Ryssland .....	10
På gång i Dalarna .....	18
Rapport från styrelsen .....	19
Pilgrimsforskning – på vägen till och från Östersund .....	20
Vad är det för speciellt med Släktforskarernas Hus då? .....	20
Nya medlemmar .....	21
Släktgrenen Sundströms anor .....	22
Bokrecension .....	23
Nytt i bokhyllan .....	23
Böcker hos Avesta bibliotek .....	23
Städbössa .....	23
Program Släktforskar dagarna i Östersund .....	24

## Qvinnans rösträtt

(Motion N:o 49 af Herr F. T. Borg)

De steg, som i Sverige de senaste årtiondena tagits för att bereda qvinnan fri- och rättigheter, som motsvara hennes anlag och förmåga, ingifva förhoppningar om att man skall vara benägen att tillerkänna myndig qvinna, hvilken skattar lika mycket till kommun och stat som mannen samma politiska rättigheter som denne. Man har omsider gifvit qvinnan samma kommunala rättigheter som mannen, hvarför då ej också gifva henne rättighet att deltaga på samma villkor som den politiskt röstberättigade mannen, i valet av vem, som skola stifta de lagrar, hvilka äfven hon skall lyda och hvilka inverka äfven på hennes lif?

För min del förmår jag ej upptäcka någon skynt af skäl för tillbakasättandet af ifrågavarande kategori af qvinnor, än Sverige i gångna tider haft och än i dag eger, har igen nation att uppvisa. Hvarför skulle vi då icke också vara de första att anvisa qvinnan den högsta offentliga hedersplatsen vid vår sida, den politiska fullmyndighetens och likställighetens? Det är i sanning, vi, ej hon, som deraf skola skörda den största äran.

*Avesta Tidning 1884*

# OUTO KUMPU



## Det blev ingen vante inte ens en tumme .....

av Birgitta Larhm

Vårens stora evenemang, Anbyttardag med kringarrangemang sista helgen i april blev en stor flopp.

Vid styrelsemötet den 14 april blev styrelsen tvingad att inställa arrangemanget på grund av för få anmällda. Att försöka genomdriva en anbyttardag med drygt 20 personer kändes meningslöst. Detta klena intresse skall ställas mot att vi i föreningen är drygt 320 medlemmar!?!)

Våra medlemmar tyckte tydligen inte det var något att anmäla sig till eller så förstår de inte vad det betyder att träffa andra som forskar inom samma socknar, gårdar och släkter. En anbyttardag är till för att knyta kontakter och även få diskutera problem som finns i den egna forskningen.

De som anmälde sig var medlemmar boende på andra orter och andra intresserade men våra närboende medlemmar svek. Jag har fått ett flertal brev och telefonsamtal där det beklagades att intresset från medlemmar runt om Avesta var så svagt!

Många tror tydligen att det bara är kyrkoarkivalier som man kan använda i forskningen men det är ju endast en ringa del av den stora arkivmassa som finns. Det kanske är sådant som många skulle behöva diskutera med andra forskare som "kommit utanför kyrkans" material.

Jag som ordförande i FSFs styrelse vill härmed ställa några frågor efter detta misslyckande:

- Kan det vara så att ni tyckte att anbyttet kostade för mycket?

Allt kan inte vara gratis och vi hade endast tagit ut självkostnadspris (magens behov) eftersom vi hade blivit lovade pengar för hyra, administration och invigningstal av Avesta Kulturförvaltning.

- Vad är det ni medlemmar vill ha?

Styrelsen vill ha in förslag på olika arrangemang men får inga förslag. Det känns helt meningslöst att arbeta för föreningen om inte vi som styrelse får något tillbaka från medlemmarna.

- Är det så att ni medlemmar i Avestaregionen är helt nöjda med att sitta i lokalen och bara forska?

Man måste nog lyfta blicken ovanför läsapparaterna för att ta in lite mera.

Vi skulle kanske ha ställt frågan till medlemmarna om detta förslag var något som skulle kunna falla på läppen men vi hade väl som vanligt inte fått något svar.

Styrelsen har beslutat att ett medlemsmöte skall bli den 22 maj i källarlokalen Studieförbundet Vuxenskolan och då skall vi diskutera kommande aktiviteter. FSF har idag blivit en så pass stor förening så det gäller att medlemmarna kommer med lite egna förslag.

Jag som ordförande har kommit till vägs ände och är beredd att ställa min plats till förfogande.

## Vinnare i medlemslotteriet

Det var 259 personer som hade inbetalat medlemsavgiften före den 31/1-04 och på så sätt fick vara med i medlemslotteriet.

1: Majlis Sammels, Avesta	CD-skiva Sveriges Befolkning 1970
2: Kerstin Pettersson, Norberg	Årsbok 2003, Sveriges Släktforskarförbund
3: Kicki Carlé, Avesta	Prenumeration, Släkthistorisk Forum
4: Villy Wiklund, Östersund	K Andersson/H Anderö, Ordbok för släktforskare
5: Karin Åberg, Hofors	G Lagerkranz, Svenska sjukdomsnamn
6: Olga Steen, Falun	Riksarkivet
7: Bernt Gustafsson, By Kyrkby	Rättshistoria
8: Per Arne Hagman, Krylbo	Antavla, 8 generationer
9: Per Groth, Avesta	T-shirt
10: Martin Söderkvist, Horndal	T-shirt

Vinsterna 1-3 har vi erhållit från Sveriges Släktforskarförbund och vinster 9-10 har vi fått av Studieförbundet Vuxenskolan i Avesta. Vi tackar för vinsterna. De övriga vinsterna kommer från vår egen "Bokhandel".

**Protokoll fört vid årsmöte med****Folkare Släktforskarförening den 25 februari 2004**

- § 1 Ordförande Birgitta Larhm hälsade alla hjärtligt välkomna och förklarade mötet öppnat.
- § 2 Mötet fastställde att årsmötet blivit stadgeenligt utlyst.
- § 3 Den föreslagna dagordningen fastställdes.
- § 4 Val av mötesfunktionärer  
Till ordförande för mötet valdes Lars-Göran Jönsson.  
Till sekreterare för mötet valdes Barbro Vikström.
- § 5 Till justeringsmän tillika rösträknare valdes Ingvar Gustavsson och Barbro Larm.
- § 6 Rapporter  
FSFs valda ledamöter till Dalarnas Släktforskarförbund har skrivit en motion ställd till medlemsföreningarna i förbundet med förslag att förbundet skall avvecklas. Motionen upplästes.  
Mötet beslutade att ta ställning till motionen under punkt 14.
- § 7 Inga skrivelser hade inkommit.
- § 8 Verksamhetsberättelse för 2003  
L-G Jönsson ansåg att medlemsutvecklingen var god.  
G Hedh föreslog att programkommittén skulle läggas ned och i stället skulle en telefonkedja bildas där intresserade kunde nås när funktionärer behövdes.  
Verksamhetsberättelsen lades till handlingarna.
- § 9 Kassörens rapport  
Redovisning av budget kontra utfall för 2003. Diskussion om minskade intäkter när FSF inte säljer bingolotter längre.  
Rapporten godkändes och lades till handlingarna.
- § 10 Revisorernas berättelse  
Revisorerna tillstyrker att balans- och resultaträkningarna fastställs.  
Revisionsberättelsen lades till handlingarna.
- § 11 Årsmötet beslutade att bevilja styrelsen ansvarsfrihet för det gångna året.
- § 12 Val  
Till ordförande omvaldes Birgitta Larhm  
Till sekreterare nyvaldes Monica Burman  
Till materialförvaltare omvaldes Ingvar Gustavsson  
Till styrelsesuppleant omvaldes Barbro Vikström  
Till revisorer omvaldes Gösta Söderberg och Nils Käcko  
Till revisorssuppleant omvaldes Gun-Britt Grahn och en vakant  
Styrelsen fick i uppdrag att utse den andra revisorssuppleanten.  
Program- och arbetskommittén beslutades läggas ned.  
Till redaktörer för An-Siktet omvaldes Birgitta Larhm och Barbro Vikström.  
Till valberedningen omvaldes Göran Hedh, Sven-Olov Larsson och Hans Groth, med Göran Hedh som sammankallande.
- § 13 Fastställande av årsavgift för 2005  
Budgeten diskuterades, bl a den höjda försäkringspremien men mötet fastslog att försäkringen behövs med tanke på de mikrokort, läsapparater m m som finns i lokalen.  
Avgiften för 2005 föreslogs dock förbli oförändrad, vilket också blev mötets beslut.

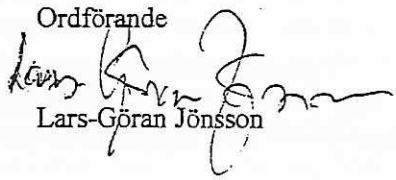


- § 14 Dalarnas Släktforskarförbund  
Räkenskaperna för 2003 genomgicks och fastställdes. Motionen återupptogs till diskussion i samband med den föreslagna budgeten. Mötet ansåg att 2,25 kr/medlem var mycket pengar och den allmänna meningen var att någon avgift skulle inte betalas.  
Mötet beslutade att bifalla motionen men med det tillägget att 50 öre/medlem kunde FSF betala om det var absolut nödvändigt.
- Till ordinarie representanter i Dalarnas Släktforskarförbund omvaldes Birgitta Larhm och Barbro Vikström.  
Till suppleanter i Dalarnas Släktforskarförbund omvaldes Ingvar Gustafsson och Wivi-Anne Svensson.
- § 15 Släktforskarlagarna 2004 i Östersund, Jämtland  
Styrelsen fick i uppdrag att utse representanter till släktforskarlagarna liksom också att ta ställning till om FSF skall ha ett föreningsbord i Östersund.
- § 16 Övriga frågor  
B Larhm föreslog att en lista skulle läggas i lokalen, där de som vill ställa upp som funktionärer på möten och träffar, kan anmäla sig.
- B Larhm berättade om den förestående anbyttardagen den 24 april och efterlyste villiga funktionärer. Lista kommer att finnas i lokalen.
- § 17 Lars-Göran Jönsson tackade för visat intresse och förklarade mötet avslutat.

Dag som ovan  
Vid protokollet

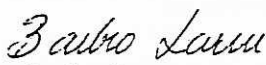
  
Barbro Vikström

Ordförande

  
Lars-Göran Jönsson

Justeringsmän:

  
Ingvar Gustavsson

  
Barbro Larhm

## Kan du som använder mikrokorten som finns i lokalen tänka på

- att sätta tillbaka korten på dess rätta plats i pärmen och inte bara sätta in det där det finns plats.  
Överst på kortet finns information som skall stämma med de omkringliggande korten och kontrollerar man det så blir det inte så svårt att få kortet på rätt plats..
- att kontrollera att inga kort blir liggande kvar i läsaren efter användandet.
- att undvika att bryta panelerna. Det är bättre att du öppnar eller ställer upp pärmen det spar på panelerna.
- att inte trycka ner korten så hårt att "botten går ur" fickan, då försvinner kortet bakom och man tror att kortet saknas.

Idag saknas mikrokort **B:2 1854-1864, kortnr CE7819 1/1 flyttningslängd för Grytnäs socken!** Vi bara undrar vart det kortet har tagit vägen?

Du som har forskat i Grytnäs den senaste månaden, kontrollera bland dina papper så inte kortet har kommit med hem av misstag.

**Kommer inte kortet tillrätta så får det saknas till andra forskares förtret.**

## Evenemangstips Sommaren 2004

### Folkärna Gammelgård

är öppen med visning och servering alla lördagar och söndagar 25/6 - 22/8, mellan kl 12.00-17.00.

### Midsommarfirande

midsommarafton 25/6 kl 14.00. kom gärna tidigare och hjälp till att klä stängen.

### Loppmarknad,

varje lördag 3/7 - 14/8, kl 12.00-17.00. Kom och fynda eller hyr plats och sälj dina egna prylar! Frågor och bokning av bod, kontakta Gun Berglund, tel 0226-191 82.

### Slättergille,

lördagen den 10/7 med början kl 12.00. Vi håller med redskap och nödvändiga kunskaper.

### Hantverksdagar,

lördag 21/8 och söndag 22/8, kl 12.00-17.00. Visning och försäljning av hantverk, lotterier, underhållning och servering.

### By socken

By slånkvicku Vecka 30, 18/7 - 24/7

### Söndag 18/7 Invigning

Mässa i By kyrka kl 17.00, därefter procession till By Hembygdsgård. Karin Perers invigningstalar. Underhållning med Cajsa Stina Åkerström m.fl. kl 19.30,

### Fredag 23/7

Stor grillkväll, kl 17.00 vid By Hembygdsgård. Underhållning på Tunet av C. M. Bellman (Bo Lund Sala) kl 17.30-19.00, Konsert från scen med Bröderna Olsen från Danmark, kl 19.30,

### Övriga aktiviteter:

Marknad vid Nilses la'gård, Fotbollscup vid Näs IP, Rundturer, Kanoting, Konstutställning, Naturvandring, mm.



## Hälsa dem därhemma .....

Här följer nu andra och sista delen av "Hälsa dem därhemma ... Första delen finns att läsa i An-Siktet nr 1/2004. Vi har erhållit dessa brevkopior av vår medlem Börje Gladh i Avesta. Det är brev som skickades av Lars Erik Olsson i USA till hans broder Nils i Sverige mellan åren 1926-1935.

av Börje Gladh

I nordvästra Gästrikland på gränsen till Hälsingland ligger byn Lövtjärn i Åmots församling. I nämnda by bodde nybyggaren Olof Olsson med hustru Märtha Jansdotter, de hade nio söner. Tre av dessa kommer att nämnas.

Lars Erik född 1855, lämnade vid 22 års ålder föräldrahemmet "Bisens" och reste till Minnesota i Nordamerika.

Gustaf född 1858 som med hustrun Greta Millberg från Aspeboda (W) reste 1904, först till Kewanee i Illinois, senare till Minnesota. Deras

dotter Mathilda (Tilda) född 1879 och svärsonen Johan (Jan) Olsson född 1869 i Lövtjärn, Johan hade nu byt namn till John. De två hade två år tidigare rest samma väg som hennes föräldrar.

Lars Eriks och Gustafs bror Nils född 1853, fann sin brud i Nilslarsberget i Svartnäs i Dalarna som ligger ca 3-4 mil från Lövtjärn. De bosatte sig på gården "Per-Nils" i Nilslarsberget.

Efter 48 år i Amerika beslutar sig Lars Erik för att skriva brev till sin bror Nils i Nilslarsberget.

Cleveland den 25 juni 32

Käre broder Nils och anhöriga. Guds Frid - Hjertligt tack for brevet av den 28 de Maj. Det dröjde så länge sedan jag skrev så jag började att undra om ni ej hade någon i familjen som kunde hantera pennan. Nu ser jag dock att ni äro vid hälsan som vanligt.

Ja du Nils du ar nu snart 80 år och det är en hög ålder för en man som slitit och arbetat hela livet som du har. Och jag är som du vet endast 2 år yngre å ändå är jag snart oformögen att göra något tunkt arbete. Men jag knogar i "garden" dagligen. I går satte jag ut 150 blomplantor som jag alstrat i grönhuset. Vi har rätt mycket blommor just nu och väntar mera hvarje dag de nästa 3 månader. - Ja på tal om fiske så är svårt att fiska här ty omständigheterna äro så ogynnande. Först. Sjön är för stor och så - måste man ha båt. Naturligt är det yrkesfiskare här som far ut på sjon både natt och dag, men det är deras dagliga sysselsättning. - Ja nu på tal sjukdommar och botemedel så har jag sent till eder två paket i parsel past. Jag vet naturligtvis ej om de äro de rätta medicin för eder åkamma. Jag använder sjelv för en periodisk sjukdom som jag lider av, som angriper mig tidtals. Jag tror den kallas röda flussen, nagot liknande - exgema. Och det som jag sände eder är av de mediciner som min doctor ordinerade för mig. Salvan anvandes när ni går till sängs. Kristallerna upplöses i varmt vatten. Läg i ganska litet så att vattnet får färg av körsbärsvin. Jag badar hela kroppen i den men ni kan använda en tvättskål. Ha vattnet så varmt som ni tål det och bada händerna minst 20 minuter. Om vattnet kylnar så fyll up med hett vatten. Torka ej med handuk utan framför eld eller solsken.

Detta fortsättes minst 2 ganger om dagen minst i 10 dagar. - Nu är det ej säkert att denna är rätta medicinen för eder. Men när man lider så är man villig att försöka de medel som finnes tillhanda. Och nu hoppas jag att våra åkommor äro så nära besläktade att medicinen är passande och värksam. Ett är säkert, att den är oskadlig om den ej botar.

Hvad mitt alldagliga liv beträffar så har jag det ganska bra. Jag knogar och arbetar hvad orkar och hvilar när jag blir trätt. Hälsan är nog bräcklig ty jag lider av dubbel bråk så att jag måste ha bråkbånd hvarenda minut som jag är ur sängen. Och så börjar krafterna avtaga särskilt i benen så att jag har svårt att gå upp till 3dje våningen. Men när jag kravlat mig dit så är jag liksom hemma, med eget badrum samt Radio och nog med tidningar tidskrifter och böcker. Och så har vi fritt bibliotek "Library" nära till hands så att jag har ymnigt med god läsning. Och vad mera kan jag önska. Min son Luther är ganska snäll. Och sänhustrun forsoker nog på sitt sätt att vara snäll, men stundom mislyckas hon ty hon har svårt att styra sin tunga och barnen en gosse på 11 år och en på 4 äro som vanliga barn, vanligt snalla när de får sin vilja. Och det för hvarenda minut. Hvad följdén blir det får framtiden bevisa. Men nog blir de mera än behörigt skelviska, så mycket så att både moder och fader får dansa efter deras pipa. Och de försöka nog med mig också, men si då är jag lomhörd. Nu hvad min andliga uppfattning angår så har jag frid med Gud, och söker efter förmåga att

låta mitt liv vara ett exempel för min omgivning. Jag tillhör en Engelsk Presbytern<sup>1</sup> kyrka där jag tar aktiv del. Förliden söndag så måste jag taga predikantens plats sasom ledare i hans bibelklass, och det är troligt att de tvingar den syslan på mig under sommarsäsongen.

Ja nu får jag sluta med kära hälsningar till eder alla. – var snäll och låt mig veta huru det lyckades med fisket med mjårdarna och kanske ni har nät också.

Broder Lars

-----

Seattle, Washington den 10 de Januari 1933

Kära Broder Nils med anhöriga, - hjärtligt tack för det kärkomna brevet daterat den 9 Dec. som ni ser så är jag nu uti stillahavskusten som är 2700 Engelska mil ifrån Cleweland Ohio, som är mitt hem. Som ni vet så är det 6 3/4 Engelska mil i ett svenskt mil så ni kan se att jag är långt hemifrån. Ditt brev var därför länge på vägen så att efter något dröjsmål i Cleweland det anlände hit för två dagar sedan. Jag är nu på längre besök hos min äldre son Oscar här ute. Jag reste ifrån Cleweland den 1 sta okt. men stannade på vägen hos broder Gustav i Milaca Minnesota i 5 veckor innan jag reste vester ut. Medan jag var hos Gustavs familj så arbetade jag litet i ihvarjehanda, men mästa med att bryta upp tallstubbar som de bränna i en furnacer i källarvåningen för att värma alla rum i huset, d. ä. 6 rum, 4 på båttenvåningen och 2 i andra våningen. Medan jag var där så var jag med deras karlar ut och fiskade en natt. Vi fiskade med 4 nät och fiskningen gällde en sorts hvit fisk liknande svensk Braxner. De äro så stora att de väga genomsnit 3 skålpund per stycke. De går endast om nätterna och vi 5 man i sällskapet fick 800 fiskar så det må man kalla det stora fiskafånget. De två följande dagarna så ränsade fisk och andra i familjen ränsade fisk också. Här ute i Stilla havet har jag också försökt att fiska men med mindre lycka. Men jag är ej färdig ännu kanske lyckas jag bättre längre fram. Här fiskas för lax och laxöring endast. Jag har Mjälär men det ser ut att det ej är rätta årstiden, men i dag har jag varit ut och köpt kroker och fiskrevar och skall försöka att ro drag och slanta, får då se hur det går. På tal om mediciner så kan jag ej sända eder något förr än jag kommer hem till Cleweland, och jag vet ej huru länge jag kommer att stanna här. Men om ni skriver snart så får jag brevet medan jag är här. Angående min hälsa så är jag ute och söker att förbättra den, men som vi veta står vi alltid i guds hand i såväl hälsa som i sjukdom, men det oaktat så är det vår skyldighet att söka vårda hälsan så gott vi kunna. Och det är i detta syfte som jag företagit denna långa resa för att tillbringa den kalla årstiden i ett varmare klimat så är det det bästa som jag tillbringat en vinter uti, ty både gräs och träd står gröna här. Det enda som är besvärligt här är att det regnar nästan alla dagar. Dock ej hela dagar.

Ja nu har mitt brev blivit långt utan att ha skrivit något av intresse för Eder. Kan dock säga att jag är fullkomligt belåten med min resa hit ty jag är betydligt styrkt till hälsan och kan motse den kommande sommarens arbete med bättre mod och hopp än då jag var i Cleveland förliden häst. – på tal om dina svaga ben jag undrar om du har försökt att hava dem lindade med gutaperkaband. Jag har i flera år haft mina ben lindade i sådana band. De kan köpas på apoteket 3 tum breda vävda med fina gutaperkatrådar uti. Jag använder 4 1/2 fot till hvardera benet och sträcker dem något när ajg lindar dem i kring benen ifrån fotleden till 2 tum nedanför knä och fäste övre ändan med stor nål. Jag kan ej vara dem förutan ty då sväller benen och skinnet spriker sönder. Om ni ej kan ärhålla dem på edra appotek så låt mig veta så skall jag sända eder ett sett. – Ja nu må jag sluta med kära hälsningar till eder alla ifron din broder.

Lars Erik

Angående broder Gustav och hans anhöriga så skall jag med glädje frambara hälsningarna.

Hvad mig själv angår så kan jag säga att jag lever i tron på Guds nåd för min själs frälsning genom Jesu lidande och död i mitt ställe.

D. S.

-----

Cleveland Ohio den 31 Juli 1933

<sup>1</sup> Presbyter äldste, innehavare av förtroendeämbete i äldsta kristna kyrkan. Presbyterianer medl. av kyrkosamfund med *presbyteria* /*lförfattning*, kyrkoförfattning inom kalvinska kyrkosamfund, där styrelsen utövas av lekmän och präster gemensamt. Red. Anm.



Kära broder Nils och anhöriga. – Ja nu får jag forsoka att svara på ditt Sistnäma brev av den 4 de Dec. 1932. Men som du ser så lider jag av ålderdomssvaghet och har ingen här som kan skriva för mig ity att ingen kan skriva svenska. Jag kom hem ifrån vest kusten i mars men var då så sjuk i Rheumatism att jag ej kunde skriva. Och som ni ser av handstilen så är jag svag i handen också. Jag har knogat och arbetat i garden att odla rotfrukter och blommor, men det har varit så tårt i juni och juli att en stor del har torkat bort. Visserligen har vi stadsvatten, men som det har varit vattenbrist i staden så har vi ej fått använda det. det är ovanligt varmt här ännu sa det brådsnade för mej, ty jag får ej någon god sömn i nära 90 graders varme om nätterna och om dagarna är det nära hundra. Jag har lyckats få tag uti lite av det badmedicinen som din sonhustru d.v.s. för exemen.

På tal om bror Gustav och hans familj så kan jag berätta att jag har varit hos dem i nära två månader, först ai höstas när jag reste till vestkusten då jag var med dem då de fick så myck fisk. Och sedan på resan hem i februari då jag stannade där i tre veckor. Både Gustav och Greta äro ganska kry ännu. Och deras dötter Tilda och hennes man Olanders Johan som du minnes äro utmärkta och vänliga. De äro ledare i Missionsförsamlingen där. Kanske jag ej namnde forut att jag tillhör en engelsk kyrka nästan lika som Luthers – Men min andliga föda får jag mest av Luthers skrifter. –

Ja nu ma jag sluta med kära hälsningar.  
Skriv snart – din broder Lars Erik

-----  
Milaca Minnesota juni 19 – 1934

Kära Broder Nils och anhöriga, Guds Frid. – Som ni ser av adressen, så är jag nu och halsar på broder Gustav och hans anhöriga. Gustav och Greta samt deras dotter Tilda och hennes man John Olsson hälsar så hjertligt till eder. Får omtala att jag har blivit betydligt svag till hälsan den sista tiden. Och det är därför som jag reste hit ut för att finna ett torrare klimat. Men som det synes är det nog ålderdomens om tar ut sin rätt. jag reste hit i mening att gå i skogen och fiska. Har även gort det långt som krafterna medgiva men jag blir så fort trött. Har varit här sedan den sjunde Maj. Och har varit och fiskat i en flod några gånger. Har även varit ut på storfiske 50 mil in åt skogen engång. Och nästa lördag ämnar vi fara ut två familjer för att fiska hela dagen. Jag kommer att stanna här kanske en vecka till. Och jag gruvar mig för resan det ar 1100 mil och jag tål ej skakningen så väl som då jag var yngre. - Har ej några andra nyheter än att exemen är plågende så att jag ej får behovlig sömn. Men jag får väl vara tacksam att jag fått vara frisk så länge.

Kära hälsningar till dig och de dina ifrån broder Lars

-----  
Cleveland Ohio den 10 Maj 1935

Kära Frida och alla anhöriga Guds Frid - hjärtligt tack för brevet som jag ärhöll i dag. Jag måste genast försöka svara för flera orsaker. Mitt minne är nu borta så jag ej minns i timmar ej att nämna dagar, Sårge men även glad angående broder Nils hemresa, Ty hans död är ju hans sista resa – ja hemresa. Undra ej på att jag skriver med pencil. Min hand darrar för mycket att använda blek. – Jag var just färdig att planera min vanliga sommarresa till Minnesota och Vashington när edert brev anlände. Ja Jag ämnar anträda resan den sista veckan i Maj 1100 mil till Minnesota och därifrån 2500 mil till Seattle, det är ju Engelska mil. – På sätt och vis är jag glad att broder Nils har fått flytta hem ty han led nog på de sista åren av kroppslig sjukdom även jag lider av exema Men när det ej är något fat så får jag tåligt vänta på förläsnning, det är som Runeberg sjunger, ”Befrielsen kom, det var döden”.

Ja som jag nämde, så ämnar jag snart företag kanske den sista resan här på jorden. Men jag har det fasta hoppet att medan jag lever så lever jag i Guds nåd och när jag dör så dör jag i Guds nåd. – Som ni ser så är jag nästan oförmögen att Konseptretra och stava. Så ni må ursäkta mina brister, medveten om att jag gör det bästa jag kan. – Min hälsa med undantag av ben och fötter är god fastan jag såver ganska litet. Omkring 4 timmar om natten men går ändå an.

Kära hälsningar till eder alla Jag skall bli så glad att få höra ifrån eder adressera mig till denna address.

Med sann Kärlek - Farbror  
Lars

# Med anor i Polen och Ryssland

av Barbro Vikström

Släkten är värst brukar det heta och det är en sanning med råge i detta fall. Här förekommer alla sorter. Flera fäder får barn med sina egna döttrar. En blir mor till sitt eget barnbarns barn. De äldsta i denna sammanställning, som redovisar sex generationer, är födda på 1930-talet. Sex generationer på 70 år. Inte så dåligt men hur hänger nu detta ihop?

I mitten på 1920-talet blev utrymmet på Skansen för litet för deras visenter så generalkonsul Axel Ax:son Johnson ställde ett område i Bjurfors till förfogande. Sex av Skansens tio visenter överfördes dit och det kom att bli början på Avestas visentpark. 1938 övertog "Generalen" äganderätten till visenterna och året efter flyttades djuren till Stubbsveden där parken fortfarande finns. Det fanns då sex renrasiga visenter och nio som hade lite amerikanskt bisonblod i sig. De renrasiga kom att användas i aveln.

Visenten var i det närmaste utrotad, när man 1923, på initiativ av dåvarande chefen för Frankfurts Zoo, grundade en förening för att rädda visenten. Man hittade 56 visenter i privata hägn och djurparker som inpassades i en avelsplan och då inrättades den avelsbok som fortfarande förs. Registret finns i Warszawa i Polen.

Numera finns det 26 renrasiga visenter i Avestas visentpark, sju tjurar och nitton kor, och därmed har

vi kommit till upphovet till denna antavla.

Probanden Avbarbro föddes den 23 september förra året och "döptes" efter, ja vem tror ni? Eftersom jag är släktforskare var jag ju så illa tvungen att kolla hur det står till med "tjocka släkten". Och nog är den "tjock" alltid. Avukron, son till den legendariska ryssen Mukron (14 mm f) och syster till Avlotta (7 mm), har så vitt jag kunnat se 28 kalvar med fem olika kor. Avissa (23 fm mm) har fått en avkomma, Avosse, med sin dotter Avelas son Avus. Alltså mor till sin dottersons son. Avissa har för övrigt 10 st kalvar med 7 olika tjurar. Blijma (25 mf fm) har fått en dotter Blija (57 mm ff m) med sin far Purjan (48 mf ff f). Alltså halvsystem med sin egen dotter. Verkligen tjuviga släktskapsförhållanden. Det är naturligtvis inte bra med för nära släktskap men vad gör man när man håller på att utrotas?

Källor:

*Avesta Jernverks visentregister 1969-2004*

*European Bison Pedigree Book 1949, 1951, 1955, 1961, 1963, 1965-1969, 1975-1992, 1994-1997*

Faxén Sven: *Visenterna i Avesta*

Samtal med Anders Hansson, ansvarig för Avesta Jernverks visenter

## I

**Avbarbro.** Nr 9935. Född 23 sep 2003 i Avesta.  
(Far 2, Mor 3)

### Generation I

## 2f

**Knas.** Nr 7040. Född 12 aug 1990 i Kolmården.  
(Barn 1, Far 4, Mor 5)

Med efterföljande ana.

### Barn:

**Aveda.** Nr 8260. Född 27 maj 1995 i Avesta.

Död undernörd 28 aug 2001 i Avesta.

**Avmanda.** Nr 8514. Född 25 jul 1996 i Avesta.

**Avcilla.** Nr 8735. Född 8 jul 1997 i Avesta.

**Avina.** Nr 8920. Född 4 aug 1998 i Avesta. Död av virusdiarré 2 okt 1998 i Avesta.

**Avmeja.** Nr 9119. Född 5 jul 1999 i Avesta.

**AV.** Född 2 nov 2000 i Avesta. Dog efter 2 timmar.

**Avingrid.** Nr 9716. Född 24 jul 2002 i Avesta.

**Avbarbro.** Nr 9935. Född 23 sep 2003 i Avesta.  
(Se 1).

Med **Avmor.** Nr 7550. Född 8 sep 1992 i Avesta.

### Barn:

**Avror.** Nr 8515. Född 2 aug 1996 i Avesta. Död 21 jun 2001 i Avesta.

**AveBeta.** Nr 9118. Född 19 maj 1999 i Avesta.

**Avpekka.** Nr 9343. Född 22 sep 2000 i Avesta.

**Avulf.** Nr 9715. Född 14 jul 2002 i Avesta.

**Avjon.** Född 12 nov 2003 i Avesta.

Med **Avmari.** Nr 7777. Född 2 aug 1993 i Avesta.

### Barn:

**Avbo.** Nr 8734. Född 17 jun 1997 i Avesta. Död 6 jul 1999 i Avesta.

**Avmark.** Nr 8909. Född 26 apr 1998 i Avesta.

Död 14 feb 2002 i Avesta.

**Avgrån.** Nr 9342. Född 12 aug 2000 i Avesta.

Bröt nacken 3 mar 2003 i Avesta.

Med **Avberga.** Nr 8921. Född 11 nov 1998 i

Avesta. Död 26 maj 2003 i Avesta.

### Barn:

**Avmimmi.** Nr 9513. Född 8 jun 2001 i Avesta.

Med **Avnella.** Nr 8733. Född 14 jun 1997 i Avesta.

### Barn:

**Avlöna.** Nr 9714. Född 21 maj 2002 i Avesta.



**3 m**

**Avelis.** Nr 7270. Född 8 aug 1991 i Avesta. (Barn 1, Far 6, Mor 7)

Med föregående ana.

**Generation II****4 ff**

**Stoke.** Nr 5401. Född 7 jun 1983 i Skansen, Stockholm. Överfördes 19 maj 1984 till Kolmården. Död 15 feb 1996 i Kolmården. (Barn 2, Far 8, Mor 9)

Med efterföljande ana.

**5 fm**

**Stosja.** Nr 3780. Född 24 aug 1976 i Skansen, Stockholm. Överfördes 10 nov 1977 till Kolmården. Död 22 feb 1995 i Kolmården. (Barn 2, Far 10, Mor 11)

Med föregående ana.

**6 mf**

**Kolos.** Nr 4266. Född 16 nov 1978 i Köpenhamn, DK. Överfördes 19 sep 1979 till Avesta. Död 23 okt 1995 i Avesta. (Barn 3, Far 12, Mor 13)

Med **Avmilla.** Nr 4201. Född 8 jul 1978 i Avesta.

Död 29 sep 1983 i Avesta.

Barn:

**Avgal.** Nr 4899. Född 18 nov 1981 i Avesta. Död 29 sep 1983 i Avesta.

Med **Aviola.** Nr 4444. Född 11 jun 1979 i Avesta.

Död 1 nov 1988 i Avesta.

Barn:

**Avlus.** Nr 5364. Född 30 apr 1983 i Avesta. Död 28 feb 1985 i Avesta.

**Avesta-Avrosa.** Nr 6155. Född 30 apr 1986 i Avesta. Överfördes 9 dec 1986 till Borås Djurpark.

**Avino.** Nr 6350. Född 26 jun 1987 i Avesta. Död 25 aug 1994 i Avesta.

Med **Avka.** Nr 5142. Född 12 aug 1982 i Avesta.

Död 8 nov 1996 i Avesta.

Barn:

**Avclas.** Nr 6845. Född 15 jul 1989 i Avesta. Död 14 feb 1992 i Avesta.

Med **Avrussa.** Nr 5366. Född 7 jul 1983 i Avesta.

Barn:

**Avinette.** Nr 6669. Född 10 maj 1988 i Avesta.

**Avarcus.** Nr 7055. Född 25 apr 1990 i Avesta. Död 27 mar 1992 i Avesta.

**Avrik.** Nr 7272. Född 21 aug 1991 i Avesta. Död 19 nov 1993 i Avesta.

**Avnord.** Nr 7548. Född 10 aug 1992 i Avesta. Död 8 apr 1994 i Avesta.

**Avtea.** Nr 7780. Född 22 sep 1993 i Avesta. Hittad död 5 aug 1994 i Avesta.

**Avivi.** Nr 8018. Född 29 okt 1994 i Avesta. Död av diarré 27 apr 1996 i Avesta.

Med efterföljande ana.

Barn:

**Avestar.** Född 18 maj 1988 i Avesta. Död 26 maj 1989 i Avesta.

**Avella.** Nr 7059. Född 25 jul 1990 i Avesta. Överfördes 7 nov 1991 till Sunds Herrgård, Lekeryd.

**Avelis.** Nr 7270. Född 8 aug 1991 i Avesta. (Se 3).

**Avmor.** Nr 7550. Född 8 sep 1992 i Avesta.

**Avmari.** Nr 7777. Född 2 aug 1993 i Avesta.

**Avroy.** Nr 8016. Född 6 sep 1994 i Avesta.

Med **Avcada.** Nr 5570. Född 20 maj 1984 i Avesta. Död (orsak: gammal) 20 jun 1999 i Avesta.

Barn:

**Avictor.** Nr 6847. Född 24 maj 1989 i Avesta.

Död diarré 11 dec 1991 i Avesta.

**7 mm**

**Avlotta.** Nr 5568. Född 22 aug 1984 i Avesta. (Barn 3, Far 14, Mor 15)

Med föregående ana.

**Generation III****8 fff**

**Popek.** Nr 3975. Född 15 jun 1977 i Smardzewice, PL. Överfördes 7 jun 1979 till Skansen, Stockholm. Död 19 okt 1990 i Skansen, Stockholm. (Barn 4, Far 16, Mor 17)

Med efterföljande ana.

Barn:

**Stoke.** Nr 5401. Född 7 jun 1983 i Skansen, Stockholm. Död 15 feb 1996 i Kolmården. (Se 4).

**Stoorm.** Nr 6644. Född 3 aug 1988 i Skansen, Stockholm. Överfördes 15 maj 1989 till Avesta. Död 8 dec 1999 i Avesta.

**9 fff m**

**Storild.** Nr 4293. Född 16 nov 1978 i Skansen, Stockholm. (Barn 4, Far 18, Mor 19)

Med föregående ana.

**10 fm f**

**Stor-Ulf.** Nr 1893. Född 13 maj 1965 i Skansen, Stockholm. Död 14 jul 1980 i Skansen, Stockholm. (Barn 5, Far 20, Mor 21)

Med efterföljande ana.

Barn:

**Stosja.** Nr 3780. Född 24 aug 1976 i Skansen, Stockholm. Död 22 feb 1995 i Kolmården. (Se 5).

**Storild.** Nr 4293. Född 16 nov 1978 i Skansen, Stockholm. (Se 9).

**11 fm m**

**Avi.** Nr 2695. Född 28 apr 1971 i Avesta.

Överfördes 28 aug 1973 till Skansen, Stockholm.

Död 15 jan 1992 i Skansen, Stockholm. (Barn 5, Far 22, Mor 23)

Med föregående ana.

**12 mf f**

**Blasé.** Nr 2843. Född 1972 i Rotterdam, NL. Död 12 sep 1979 i Köpenhamn, DK. (Barn 6, Far 24, Mor 25)

Med efterföljande ana.

**13 mf m**

**Korazon.** Nr 1831. Född 24 aug 1965 i Köpenhamn, DK. Död 7 aug 1986 i Köpenhamn, DK. (Barn 6, Far 26, Mor 27)

Med föregående ana.

**14 mm f**

**Mukron.** Nr 4067 (390 CUN). Född 25 apr 1977 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. Överfördes 13 sep 1981 till Avesta. Död 22 dec 1994 i Avesta. (Barn 7, Far 28, Mor 29)

Med **Avida.** Nr 3943. Född 30 jun 1977 i Avesta. Död 14 feb 1986 i Avesta.

Barn:

**Avrussa.** Nr 5366. Född 7 jul 1983 i Avesta.

**Avea.** Nr 5569. Född 14 aug 1984 i Avesta. Död 3 mar 1988 i Avesta.

**AV** Nr 5815. Född 27 jun 1985 i Avesta. Död 29 jun 1985 i Avesta.

Med efterföljande ana.

Barn:

**Avolga.** Nr 5141. Född 3 jul 1982 i Avesta.

Magsjuk, kasserad 4 mar 1985 i Avesta.

**Avukron.** Nr 5367. Född 9 jul 1983 i Avesta. Död 28 nov 1997 i Avesta.

**Avlotta.** Nr 5568. Född 22 aug 1984 i Avesta. (Se 7).

**Avron.** Nr 5813. Född 5 aug 1985 i Avesta. Död 11 mar 1987 i Avesta.

**Averon.** Nr 6159. Född 11 sep 1986 i Avesta. Överfördes 22 okt 1990 till Skansen, Stockholm.

Med **Avrosa.** Nr 3945. Född 1 sep 1977 i Avesta. Död 24 aug 1996 i Avesta.

Barn:

**Avig.** Nr 6349. Född 25 jul 1987 i Avesta. Död 22 dec 1989 i Avesta.

**Avega.** Nr 6672. Född 8 okt 1988 i Avesta. Överfördes 7 nov 1991 till Sunds Herrgård, Lekeryd.

**Avage.** Nr 6846. Född 17 sep 1989 i Avesta. Död 15 jan 1993 i Avesta.

Med **Avia.** Nr 4894. Född 25 jun 1981 i Avesta. Död 5 feb 1988 i Avesta.

Barn:

**AV** Nr 6345. Dödfödd 14 okt 1987 i Avesta.

**15 mm m**

**Avna.** Nr 3776. Född 7 jun 1976 i Avesta. Död 5 feb 1988 i Avesta. (Barn 7, Far 30, Mor 31)

Med **Pucharek.** Nr 2861. Född 29 maj 1972 i Niepolomice, PL. Överfördes 18 jun 1974 till Avesta. Död 12 feb 1982 i Avesta.

Barn:

**Avera.** Nr 4705. Född 7 maj 1980 i Avesta. Död 18 sep 1981 i Avesta.

Med föregående ana.

**Generation IV****16 ff ff**

**Plantor.** Nr 2397. Född 22 maj 1969 i Pszczyna, PL. Överfördes någon gång före 1976 till Smardzewice, PL. Överfördes 30 apr 1977 till Goluchow, PL. Död 15 feb 1983 i Goluchow, PL. (Barn 8, Far 32, Mor 33)

Med efterföljande ana.

**17 ff fm**

**Polawa.** Nr 2386. Född 26 sep 1969 i Bialowieza, PL. Död 2 feb 1982 i Smardzewice, PL. (Barn 8, Far 34, Mor 35)

Med föregående ana.

**18 ff mf**

**Stor-Ulf.** Nr 1893. Född 13 maj 1965 i Skansen, Stockholm. Död 14 jul 1980 i Skansen, Stockholm. (Anförlust 10).

**19 ff mm**

**Avi.** Nr 2695. Född 28 apr 1971 i Avesta. Död 15 jan 1992 i Skansen, Stockholm. (Anförlust 11).

**20 fm ff**

**Pulik.** Nr 901. Född 30 maj 1953 i Niepolomice, PL. Överfördes 27 okt 1956 till Skansen, Stockholm. Död efter 1969 men före 1975 i Skansen, Stockholm. (Barn 10, Far 40, Mor 41)

Med efterföljande ana.  
Med **Story.** Nr 1185. Född 7 nov 1958 i Skansen, Stockholm.

Barn:

**Stofil.** Nr 1429. Född 10 maj 1961 i Skansen, Stockholm. Död 20 jan 1975 i Avesta.

Uppstoppad i San Antonio, USA.

**21 fm fm**

**Stolla.** Nr 1112. Född 1957 i Skansen, Stockholm. (Barn 10)

Med föregående ana.

**22 fm mf**

**Pudam.** Nr 1875. Född 24 dec 1965 i Niepolomice, PL. Överfördes 22 apr 1969 till Avesta. Död 17 aug 1975 i Avesta. (Barn 11, Far 44, Mor 45)

Med **Avrita.** Nr 1188. Född 3 jun 1958 i Avesta. Död 2 feb 1979 i Avesta.

Barn:

**Avlick.** Nr 3547. Född 19 mar 1975 i Avesta. Död 25 jan 1977 i Avesta.

**Avtina.** Nr 3777. Född 14 jun 1976 i Avesta. Död 4 feb 1983 i Avesta.

Med **Avian.** Nr 1340. Född 27 jun 1960 i Avesta. Död 2 feb 1979 i Avesta.

Barn:

**Averos.** Nr 2871. Född 2 maj 1972 i Avesta. Död 10 dec 1974 i Avesta.



**Avert.** Nr 3308. Född 26 apr 1974 i Avesta. Död 12 sep 1975 i Avesta.  
Med **Avorina.** Nr 1421. Född 9 maj 1961 i Avesta. Död 4 apr 1975 i Avesta.

Barn:

**Avance.** Nr 2697. Född 4 jun 1971 i Avesta. Död 22 jan 1982 i Avesta.  
**Avtala.** Nr 3072. Född 21 maj 1973 i Avesta. Död 20 maj 1984 i Avesta.  
**Avilda.** Nr 3310. Född 14 maj 1974 i Avesta. Överfördes 29 mar 1978 till Skånes Djurpark, Höör. Död troligen 1987 i Skånes Djurpark, Höör.  
Med efterföljande ana.

Barn:

**Avi.** Nr 2695. Född 28 apr 1971 i Avesta. Död 15 jan 1992 i Skansen, Stockholm. (Se 11).  
**Avert.** Nr 2874. Född 4 jun 1972 i Avesta. Död 6 feb 1973 i Avesta.  
**Avna.** Nr 3776. Född 7 jun 1976 i Avesta. Död 5 feb 1988 i Avesta. (Se 15).  
Med **Avela.** Nr 2006. Född 3 maj 1966 i Avesta. Död 5 jul 1981 i Avesta.

Barn:

**Avada.** Nr 2873. Född 3 jun 1972 i Avesta. Död 15 feb 1988 i Avesta.  
**Ave.** Nr 3073. Född 30 maj 1973 i Avesta. Död 19 nov 1974 i Avesta.  
**Avotto.** Nr 3311. Född 20 maj 1974 i Avesta. Död 31 jan 1980 i Avesta.  
**Ave.** Nr 3775. Född 17 apr 1976 i Avesta. Död 19 aug 1977 i Avesta.  
Med **Avertina.** Nr 2140. Född 19 apr 1967 i Avesta. Död 22 jun 1978 i Avesta.

Barn:

**Avsa.** Nr 3074. Född 15 jun 1973 i Avesta. Död 21 mar 1989 i Avesta.  
Med **Avmaja.** Nr 2410. Född 30 mar 1969 i Avesta. Död 23 sep 1982 i Avesta.

Barn:

**Avig.** Nr 3307. Född 17 apr 1974 i Avesta. Död 1 jun 1976 i Avesta.

### 23 fm nm

**Avissa.** Nr 1539. Född 13 aug 1962 i Avesta. Död 31 aug 1980 i Avesta. (Barn 11, Far 46, Mor 47)  
Med **Avager.** Nr 1263. Född 25 apr 1959 i Avesta. Död 13 nov 1968 i Avesta.

Barn:

**Avolla.** Nr 2411. Född 5 jul 1969 i Avesta. Överfördes 22 nov 1971 till England.  
Med **Avegro.** Nr 1266. Född 23 okt 1959 i Avesta. Död 26 feb 1971 i Avesta.

Barn:

**Avita.** Nr 2144. Född 16 nov 1967 i Avesta. Överfördes 15 jul 1969 till Farchau, DE. Död 15 nov 1980 i Farchau, DE.

Med **Stofil.** Nr 1429. Född 10 maj 1961 i Skansen, Stockholm. Död 20 jan 1975 i Avesta. Uppstoppad i San Antonio, USA.

Barn:

**Avela.** Nr 2006. Född 3 maj 1966 i Avesta. Död 5 jul 1981 i Avesta.  
**Avoj.** Nr 3076. Född 21 okt 1973 i Avesta. Död 23 sep 1974 i Avesta.  
Med föregående ana.  
Med **Avus.** Nr 2693. Född 14 apr 1971 i Avesta. Död 7 feb 1977 i Avesta.

Barn:

**Avosse.** Nr 3548. Född 6 maj 1975 i Avesta. Självdöd 17 aug 1981 i Avesta.  
Med **Avance.** Nr 2697. Född 4 jun 1971 i Avesta. Död 22 jan 1982 i Avesta.

Barn:

**AV** Nr 4197. Född 23 apr 1978 i Avesta. Levde en liten stund 23 apr 1978 i Avesta.  
Med **Avocado.** Nr 3071. Född 27 apr 1973 i Avesta. Död 16 nov 1984 i Avesta.

Barn:

**Aveur.** Nr 4445. Född 20 jun 1979 i Avesta. Död 5 feb 1981 i Avesta.

### 24 mf ff

**Blinker.** Nr 2106. Född 2 jun 1967 i Rotterdam, NL. Död 10 dec 1975 i Rotterdam, NL. (Barn 12, Far 48, Mor 49)  
Med efterföljande ana.

### 25 mf fm

**Blijma.** Nr 1344. Född 9 jun 1960 i Rotterdam, NL. Död 10 dec 1975 i Rotterdam, NL. (Barn 12, Far 50, Mor 51)  
Med **Purjan.** Nr 769. Född 9 sep 1949 i Niepolomice, PL. Överfördes 21 aug 1950 till Smardzewice, PL. Död 12 dec 1968 i Rotterdam, NL.

Barn:

**Blija.** Nr 2108. Född 5 nov 1967 i Rotterdam, NL. Död 17 mar 1988 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Se 57).  
Med föregående ana.

### 26 mf mf

**Puszek II.** Nr 1149. Född 7 sep 1958 i Niepolomice, PL. Överfördes 23 aug 1961 till Köpenhamn, DK. Död 19 mar 1975 i Köpenhamn, DK. (Barn 13, Far 52, Mor 53)  
Med efterföljande ana.

### 27 mf mm

**Punorka.** Nr 1142. Född 17 jun 1958 i Pszczyna, PL. Överfördes 25 okt 1960 till Köpenhamn, DK. Död 8 nov 1978 i Köpenhamn, DK. (Barn 13, Far 54, Mor 55)  
Med föregående ana.

**28 mm ff**

**Mukasir.** Nr 3105 (345 CUN). Född 1973 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. Död 8 dec 1989 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Barn 14, Far 56, Mor 57)  
Med efterföljande ana.

**29 mm fm**

**Muzykantsa.** Nr 2905 (331 CUN). Född 1972 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. Död 8 feb 1991 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Barn 14, Far 58, Mor 59)  
Med föregående ana.

**30 mm mf**

**Pudam.** Nr 1875. Född 24 dec 1965 i Niepolomice, PL. Död 17 aug 1975 i Avesta. (Anförlust 22).

**31 mm mm**

**Avissa.** Nr 1539. Född 13 aug 1962 i Avesta. Död 31 aug 1980 i Avesta. (Anförlust 23).

**Generation V****32 ff ff f**

**Pluton.** Nr 1470. Född 18 aug 1962 i Bialowieza, PL. (Barn 16)  
Med efterföljande ana.

**33 ff ff m**

**Planeta II.** Nr 1455. Född 2 maj 1962 i Bialowieza, PL. (Barn 16)  
Med föregående ana.

**34 ff fm f**

**Poleszuk.** Nr 1450. Född 21 apr 1961 i Bialowieza, PL. (Barn 17)  
Med efterföljande ana.

**35 ff fm m**

**Potega.** Nr 1206. Född 15 jun 1959 i Bialowieza, PL. (Barn 17)  
Med föregående ana.

**40 fm ff f**

**Pumeks.** Nr 761. Född 16 maj 1949 i Niepolomice, PL. Överfördes 19 apr 1961 till Wroclaw, PL. Död troligen 1964 i Wroclaw, PL. (Barn 20, Far 80, Mor 81)  
Med efterföljande ana.

Med **Puborka.** Nr 725. Född 17 okt 1947 i Bialowieza, PL. Död omkring 1961 i Niepolomice, PL.

Barn:

**Punorka.** Nr 1142. Född 17 jun 1958 i Pszczyna, PL. Död 8 nov 1978 i Köpenhamn, DK. (Se 27).  
Med **Pudlarka.** Nr 819. Född 9 jun 1951 i Niepolomice, PL. Överfördes 29 mar 1954 till Smardzewice, PL.

Barn:

**Puszczyna.** Nr 1221. Född 28 jul 1959 i Pszczyna, PL. (Se 49).

**41 fm ff m**

**Pulomka.** Nr 723. Född 15 aug 1947 i Niepolomice, PL. Överfördes 19 maj 1949 till Smardzewice, PL. Överfördes 13 sep 1950 till Niepolomice, PL. (Barn 20, Far 82, Mor 83)  
Med föregående ana.

**44 fm mf f**

**Purtan.** Nr 946. Född 30 nov 1954 i Niepolomice, PL. Död 25 okt 1967 i (PL). (Barn 22, Far 88, Mor 89)  
Med efterföljande ana.

**45 fm mf m**

**Puszczanka.** Nr 790. Född 20 jun 1950 i Niepolomice, PL. Död 9 maj 1968 i (PL). (Barn 22, Far 90, Mor 91)  
Med **Byedovj II.** Nr 949. Född 28 jun 1954 i Bialowieza, PL.

Barn:

**Puszek II.** Nr 1149. Född 7 sep 1958 i Niepolomice, PL. Död 19 mar 1975 i Köpenhamn, DK. (Se 26).

Med föregående ana.

**46 fm mm f**

**Pucul.** Nr 652. Född 25 okt 1944 i Bialowieza, PL. Överfördes 25 jan 1948 till Skansen, Stockholm. Överfördes 16 nov 1950 till Avesta. Död 15 maj 1962 i Avesta. (Barn 23, Far 92, Mor 93)  
Med **Storma.** Nr 660. Född 25 aug 1944 i Skansen, Stockholm.

Barn:

**Stor-Inga.** Nr 776. Född 16 apr 1949 i Skansen, Stockholm. Överfördes 16 nov 1950 till Avesta.  
Med **Stor-Kari.** Nr 685. Född 27 jul 1945 i Skansen, Stockholm.

Barn:

**Stor-Göran.** Nr 806. Född 23 sep 1950 i Skansen, Stockholm.  
Med **Stor-Anna.** Nr 705. Född 3 sep 1946 i Skansen, Stockholm.

Barn:

**Stor-Signe.** Nr 808. Född 24 sep 1950 i Skansen, Stockholm.  
Med **Avena.** Nr 752. Född 23 aug 1948 i Avesta. Död 6 okt 1967 i Avesta.

Barn:

**Avinette.** Nr 929. Född 16 aug 1953 i Avesta. Död 3 okt 1973 i Avesta.  
**Avin.** Nr 1113. Född 13 maj 1957 i Avesta. Död 10 feb 1969 i Avesta.  
**Avoka.** Nr 1265. Född 14 maj 1959 i Avesta. Död 23 maj 1959 i Avesta.  
**Avigator.** Nr 1337. Född 1 maj 1960 i Avesta.  
**Avorina.** Nr 1421. Född 9 maj 1961 i Avesta. Död 4 apr 1975 i Avesta.  
Med **Stor-Inga.** Nr 776. Född 16 apr 1949 i Skansen, Stockholm. Överfördes 16 nov 1950 till Avesta.



Barn:

**Avix.** Nr 928. Född 2 jun 1953 i Avesta. Död 4 okt 1966 i Avesta.  
Med efterföljande ana.

Barn:

**Avona.** Nr 1062. Född 16 maj 1956 i Avesta. Död 25 jan 1969 i Avesta.

**Avissa.** Nr 1539. Född 13 aug 1962 i Avesta. Död 31 aug 1980 i Avesta. (Se 23).

**47 fm mm m**

**Avilla.** Nr 805. Född 23 apr 1950 i Avesta. Död 6 okt 1967 i Avesta. (Barn 23, Far 94, Mor 95)

Med föregående ana.

Med **Stor-Göran.** Nr 806. Född 23 sep 1950 i Skansen, Stockholm.

Barn:

**Avinox.** Nr 963. Född 19 maj 1954 i Avesta.  
Med **Avix.** Nr 928. Född 2 jun 1953 i Avesta. Död 4 okt 1966 i Avesta.

Barn:

**Aviko.** Nr 1661. Född 30 okt 1963 i Avesta. Död 26 feb 1971 i Avesta.

**48 mf fff**

**Purjan.** Nr 769. Född 9 sep 1949 i Niepolomice, PL. Överfördes 21 aug 1950 till Smardzewice, PL. Död 12 dec 1968 i Rotterdam, NL. (Barn 24, Far 96, Mor 97)

Med **Ariana.** Nr 1008. Född 9 aug 1955 i Amsterdam, NL. Överfördes före 1960 till Rotterdam, NL. Död troligen före 1975 i Rotterdam, NL.

Barn:

**Blijma.** Nr 1344. Född 9 jun 1960 i Rotterdam, NL. Död 10 dec 1975 i Rotterdam, NL. (Se 25).  
Med efterföljande ana.

Med **Blijma.** Nr 1344. Född 9 jun 1960 i Rotterdam, NL. Död 10 dec 1975 i Rotterdam, NL.

Barn:

**Blija.** Nr 2108. Född 5 nov 1967 i Rotterdam, NL. Död 17 mar 1988 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Se 57).

**49 mf ff m**

**Puszczyna.** Nr 1221. Född 28 jul 1959 i Pszczyna, PL. (Barn 24, Far 98, Mor 99)

Med föregående ana.

**50 mf fm f**

**Purjan.** Nr 769. Född 9 sep 1949 i Niepolomice, PL. Död 12 dec 1968 i Rotterdam, NL. (Anförlust 48)

**51 mf fm m**

**Ariana.** Nr 1008. Född 9 aug 1955 i Amsterdam, NL. Överfördes före 1960 till Rotterdam, NL. Död troligen före 1975 i Rotterdam, NL. (Barn 25, Far 102, Mor 103)

Med föregående ana.

**52 mf mf f**

**Byedovyj II.** Nr 949. Född 28 jun 1954 i Bialowieza, PL. (Barn 26, Far 104, Mor 105)  
Med efterföljande ana.

**53 mf mf m**

**Puszczanka.** Nr 790. Född 20 jun 1950 i Niepolomice, PL. Död 9 maj 1968 i (PL). (Anförlust 45)

**54 mf mm f**

**Pumeks.** Nr 761. Född 16 maj 1949 i Niepolomice, PL. Död troligen 1964 i Wroclaw, PL. (Anförlust 40)

**55 mf mm m**

**Puborka.** Nr 725. Född 17 okt 1947 i Bialowieza, PL. Död omkring 1961 i Niepolomice, PL. (Barn 27, Far 110, Mor 111)  
Med föregående ana.

**56 mm fff**

**Muskatel.** Nr 1733. Född 1964 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. Död 15 nov 1980 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Barn 28, Far 112, Mor 113)

Med efterföljande ana.

**57 mm ff m**

**Blija.** Nr 2108. Född 5 nov 1967 i Rotterdam, NL. Överfördes 9 aug 1968 till Soest, NL. Överfördes 22 dec 1968 till Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. Död 17 mar 1988 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Barn 28, Far 114, Mor 115)  
Med föregående ana.

**58 mm fm f**

**Musir.** Nr 1608. Född 1963 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Barn 29, Far 116, Mor 117)  
Med efterföljande ana.

**59 mm fm m**

**Muskva.** Nr 1389. Född 17 maj 1961 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Barn 29, Far 118, Mor 119)

Med föregående ana.

KSĘGA RODOWODOWA ŻUBRÓW  
EUROPEAN BISON PEDIGREE BOOK  
ZAWIADOMIENIE O NADANIU NUMERU RODOWODAWIEGO  
NOTIFICATION OF PEDIGREE NUMBER ALLOCATED  
ЗАВІДОМЛЕННЯ ПРО ВСТАНОВЛЕННЯ ПОРОЧИСЛОВОГО НОМЕРУ



Plac Loc. Miej.	Data urodzenia Date of birth Data powstania	Nazwa Name	Krajowa Country	Nr kucioz. Pedigree No. Patron. N.
F	2003-09-23	AVBARBARO		9935

Wzrost: 16.11.2003

M. B. B. B.

## Generation VI

**80 fm ff ff**

**Puzon.** Nr 542. Född 21 maj 1940 i Niepolomice, PL. Död 28 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Barn 40, Far 160, Mor 161)

Med **Puma.** Nr 242. Född 1 maj 1934 i Bialowieza, PL. Överfördes 7 mar 1950 till Gorce, PL. Död 14 jul 1953 i Gorce, PL.

Barn:

**Pulomka.** Nr 723. Född 15 aug 1947 i Niepolomice, PL. (Se 41).

Med **Putka.** Nr 596.

Barn:

**Pudlarka.** Nr 819. Född 9 jun 1951 i Niepolomice, PL. (Se 99).

Med efterföljande ana.

Barn:

**Pumeks.** Nr 761. Född 16 maj 1949 i Niepolomice, PL. Död troligen 1964 i Wroclaw, PL. (Se 40).

**Puszczanka.** Nr 790. Född 20 jun 1950 i Niepolomice, PL. Död 9 maj 1968 i (PL). (Se 45).

Med **Purta.** Nr 677. Född 7 jul 1945 i Bialowieza, PL. Levde 1949 i Niepolomice, PL. Överfördes 28 mar 1954 till Smardzewice, PL. Död före 1961 i Smardzewice, PL.

Barn:

**Purjan.** Nr 769. Född 9 sep 1949 i Niepolomice, PL. Död 12 dec 1968 i Rotterdam, NL. (Se 48).

**Purtan.** Nr 946. Född 30 nov 1954 i Niepolomice, PL. Död 25 okt 1967 i (PL). (Se 44).

**81 fm ff fm**

**Puszcza.** Nr 673. Född 14 apr 1945 i Bialowieza, PL. Död 23 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Barn 40, Far 162, Mor 163)

Med föregående ana.

**82 fm ff mf**

**Puzon.** Nr 542. Född 21 maj 1940 i Niepolomice, PL. Död 28 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Anförlust 80)

**83 fm ff mm**

**Puma.** Nr 242. Född 1 maj 1934 i Bialowieza, PL. Överfördes 7 mar 1950 till Gorce, PL. Död 14 jul 1953 i Gorce, PL. (Barn 41, Far 166, Mor 167)

Med föregående ana.

Med **Plisch.** Nr 229. Född 15 jun 1933 i Pszczyna, PL. Död troligen omkring 1952 i Bialowieza, PL.

Barn:

**Puf.** Nr 543. Född 26 maj 1940 i Bialowieza, PL. (Se 162).

**Purta.** Nr 677. Född 7 jul 1945 i Bialowieza, PL. Levde 1949 i Niepolomice, PL. Död före 1961 i Smardzewice, PL. (Se 89).

**88 fm mf ff**

**Puzon.** Nr 542. Född 21 maj 1940 i Niepolomice, PL. Död 28 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Anförlust 80)

**89 fm mf fm**

**Purta.** Nr 677. Född 7 jul 1945 i Bialowieza, PL. Levde 1949 i Niepolomice, PL. Överfördes 28 mar 1954 till Smardzewice, PL. Död före 1961 i Smardzewice, PL. (Barn 44, Far 178, Mor 179)

Med föregående ana.

Barn:

**Purjan.** Nr 769. Född 9 sep 1949 i Niepolomice, PL. Död 12 dec 1968 i Rotterdam, NL. (Se 48).

**Purtan.** Nr 946. Född 30 nov 1954 i Niepolomice, PL. Död 25 okt 1967 i (PL). (Se 44).

**90 fm mf mf**

**Puzon.** Nr 542. Född 21 maj 1940 i Niepolomice, PL. Död 28 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Anförlust 80)

**91 fm mf mm**

**Puszcza.** Nr 673. Född 14 apr 1945 i Bialowieza, PL. Död 23 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Anförlust 81)

**92 fm mm ff**

**Puszczyk.** Nr 518. (Barn 46)

Med efterföljande ana.

**93 fm mm fm**

**Pupilka.** Nr 247. Född 20 maj 1935 i Bialowieza, PL. Överfördes 29 maj 1947 till Niepolomice, PL. Överfördes 11 aug 1950 till Gorce, PL. Död 17 jul 1953 i Gorce, PL. (Barn 46, Far 186, Mor 187)

Med föregående ana.

**94 fm mm mf**

**Arcomes.** Nr 244. Född 18 sep 1934 i Amsterdam, NL. (Barn 47, Far 188, Mor 189)

Med **Stora.** Nr 261.

Barn:

**Avonis.** Nr 549. Född 7 apr 1940 i Avesta.

Med **Stoja.** Nr 262.

Barn:

**Avius.** Nr 579. Född 4 jun 1941 i Avesta.

**Avne.** Nr 610. Född 7 jun 1942 i Avesta. Död 26 dec 1954 i Avesta.

Med efterföljande ana.

Barn:

**Avon.** Nr 684. Född 10 maj 1945 i Avesta. Död 23 aug 1960 i Avesta.

**Avis.** Nr 728. Född 6 jun 1947 i Avesta. Död 26 apr 1949 i Avesta.

**Avena.** Nr 752. Född 23 aug 1948 i Avesta. Död 6 okt 1967 i Avesta.

**Avilla.** Nr 805. Född 23 apr 1950 i Avesta. Död 6 okt 1967 i Avesta. (Se 47).

Med **Stonna.** Nr 611. Född 28 jun 1942 i Skansen, Stockholm.



## Barn:

**Avarez.** Nr 751. Född 1 jun 1948 i Avesta. Död 26 feb 1954 i Avesta.

**Avos.** Nr 778. Född 26 nov 1949 i Avesta.

**95 fm mm mm**

**Stocka II.** Nr 581. Född 23 jun 1941 i Skansen, Stockholm. (Barn 47, Far 190, Mor 191)

Med föregående ana.

**96 mf ff ff**

**Puzon.** Nr 542. Född 21 maj 1940 i Niepolomice, PL. Död 28 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Anförlust 80)

**97 mf ff fm**

**Purta.** Nr 677. Född 7 jul 1945 i Bialowieza, PL. Levde 1949 i Niepolomice, PL. Död före 1961 i Smardzewice, PL. (Anförlust 89)

**98 mf ff mf**

**Pumeks.** Nr 761. Född 16 maj 1949 i Niepolomice, PL. Död troligen 1964 i Wroclaw, PL. (Anförlust 40)

**99 mf ff mm**

**Pudlarka.** Nr 819. Född 9 jun 1951 i Niepolomice, PL. Överfördes 29 mar 1954 till Smardzewice, PL. (Barn 49, Far 198, Mor 199)

Med föregående ana.

**102 mf fm mf**

**Aramis.** Nr 780. Född 15 nov 1949 i Amsterdam, NL. (Barn 51, Far 204, Mor 205)

Med efterföljande ana.

**103 mf fm mm**

**Arda.** Nr 845. Född 31 maj 1951 i Amsterdam, NL. (Barn 51, Far 206, Mor 207)

Med föregående ana.

**104 mf mf ff**

**Pul.** Nr 628 (698). Född 8 nov 1946 i Bialowieza, PL. (Barn 52, Far 208, Mor 209)

Med efterföljande ana.

**105 mf mf fm**

**Plennica.** Nr 774. Född 30 aug 1949 i Pszczyna, PL. (Barn 52, Far 210, Mor 211)

Med föregående ana.

**110 mf mm mf**

**Plisch.** Nr 229. Född 15 jun 1933 i Pszczyna, PL. Död troligen omkring 1952 i Bialowieza, PL. (Barn 55, Far 220, Mor 221)

Med **Bisert.** Nr 93.

## Barn:

**Poganka.** Nr 519. Född 14 jul 1939 i Bialowieza, PL. (Se 163).

Med **Puma.** Nr 242. Född 1 maj 1934 i Bialowieza, PL. Överfördes 7 mar 1950 till Gorce, PL. Död 14 jul 1953 i Gorce, PL.

## Barn:

**Puf.** Nr 543. Född 26 maj 1940 i Bialowieza, PL. (Se 162).

**Purta.** Nr 677. Född 7 jul 1945 i Bialowieza, PL. Levde 1949 i Niepolomice, PL. Död före 1961 i Smardzewice, PL. (Se 89).

Med **Pustota.** Nr 257.

## Barn:

**Puzon.** Nr 542. Född 21 maj 1940 i Niepolomice, PL. Död 28 apr 1954 i Niepolomice, PL. (Se 80).

Med efterföljande ana.

Med **Pula.** Nr 517. Född 20 maj 1939 i Bialowieza, PL.

## Barn:

**Pul.** Nr 628 (698). Född 8 nov 1946 i Bialowieza, PL. (Se 104).

**111 mf mm mm**

**Puzanka.** Nr 501. Född 18 aug 1938 i Bialowieza, PL. Överfördes 29 maj 1947 till Niepolomice, PL. Överfördes 11 aug 1950 till Gorce, PL. Död 17 jul 1953 i Gorce, PL. (Barn 55, Far 222, Mor 223)

Med föregående ana.

**112 mm ff ff**

**Byeg.** Nr 872. Född 17 jun 1952 i Bialowieza, PL. (Barn 56, Far 224, Mor 225)

Med **Pustuleczka.** Nr 696.

## Barn:

**Muskva.** Nr 1389. Född 17 maj 1961 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Se 59).

Med efterföljande ana.

## Barn:

**Musir.** Nr 1608. Född 1963 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Se 58).

**Muskatel.** Nr 1733. Född 1964 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. Död 15 nov 1980 i Prioksko-Terrasnyj zapovednik, RU. (Se 56).

**113 mm ff fm**

**Muska.** Nr 952. (Barn 56)

Med föregående ana.

**114 mm ff mf**

**Purjan.** Nr 769. Född 9 sep 1949 i Niepolomice, PL. Död 12 dec 1968 i Rotterdam, NL. (Anförlust 48)

**115 mm ff mm**

**Blijma.** Nr 1344. Född 9 jun 1960 i Rotterdam, NL. Död 10 dec 1975 i Rotterdam, NL. (Anförlust 25)

**116 mm fm ff**

**Byeg.** Nr 872. Född 17 jun 1952 i Bialowieza, PL. (Anförlust 112)

**117 mm fm fm**

**Muska.** Nr 952. (Anförlust 113)

**118 mm fm mf**

**Byeg.** Nr 872. Född 17 jun 1952 i Bialowieza, PL. (Anförlust 112)

**119 mm fm mm**

**Pustuleczka.** Nr 696. (Barn 59)

Med föregående ana.



## Släktforskning på Borlänge bibliotek

Nu har biblioteket kompletterat med mikrokort för alla socknar i Dalarnas län från 1805 och framåt. Vi har köpt in födelse-, vigsel- och dödböcker och även församlingsböcker för de flesta församlingar. I allmänhet sträcker sig böckerna till 1920 och ibland 1930.

Dessutom har vi lagt in register över allt som finns på mikrokort i Borlänge bibliotek. Nu kan ni gå in i vår katalog på internet och se vad våra kort innehåller.

Gå in på vår adress: [opac.borlange.se](http://opac.borlange.se). Gör en sökning på t.ex. **mikrokort Rättvik**. Klicka sedan på **titelinfo**. Då kommer katalogposten att visa vad vi har över Rättvik. Titeln: Register över mikrofilmade kyrkoböcker (i Borlänge bibliotek). Observera att under Stora Tuna finns vissa kort för Amsberg och Silvberg. Titta även på Borlänge kyrkobokföringsdistrikt.

I lokalen finns även dator med inlagda: **Sveriges Dödbok 1950-99**, och **Sveriges Befolkning 1970**.

Välkomna att boka tid och plats att forska hos **Låneexpeditionen i biblioteket, tel 0243-74388**.

Nyckel lånas där mot lånekort och får behållas 3 dagar. Glöm inte att anmäla om ni går dit flera gånger än beräknat. Vi behöver statistiken!

Sylvia Tjulander, Borlänge bibliotek och Släkt och Bygd.

*Källa: Tunarötter, Nr 1, februari 2004.*

## Folk "Utanvids"

Ibland stöter man på rubriken "utanvids" i husförhörslängderna, bland annat i Gästrikland och Hälsingland. Det har varit svårt att hitta något om detta begrepp i litteraturen. I "uggleupplagan" av nordisk familjebok (1904-26) står rubriken **Utanvidsmän**: Då vid arfskifte efter hemmansegare i Norrland äldste sonen i regel får på sin lott sjelfva hemmanet med dess oftast i byalag uppförda åbyggnader, erhålla hans syskon, jämte kontanter, ganska ofta torp eller lägenheter "utanvid" å hemmanets utmark (vanligen med rätt till skogsfång och bete å hemmanets skog) och kallas därför, i motsats till byfolket, *utanvidsmän* eller *utanvidsfolk*.

Ovanstående har inte riktigt verkat stämma in på förhållandena i våra närmaste grannlän. En bra förklaring till begreppet kom äntligen i en artikel med titeln **Utanvidsgårdar i Hälsingland**, i nr 2003:4 av tidskriften **Släktbiten** från Bollnäs. Utanvidsfolket var helt enkelt alla de som var obesuttna, d.v.s. som inte ägde någon egen jord utan hade fått bygga sig gårdar på marker som tillhörde en by. De behövde inte alls vara släkt med invånarna i själva byn.

"En utanvidsgård består av ett bostadshus samt småfåhus för grisar, getter eller får, ev. någon ko, och olika bodar", berättar artikeln. Före laga skiftet var utanvidsbebyggelsen ofta samlad till ett obrukbart och oländigt område utanför byn. Bland utanvidsfolket under 1800-talet liksom bland befolkningen i övrigt kan en social skiktning skönjas från alkoholiserade utfattiga i fallfärdiga ruckel, till skötsamma hantverkare som timmermän, murare, smeder, storsnickare och målare med högt anseende på välskötta små gårdar med rikt utsirade förstukvistar och dekorerade inredningar.

Till utanvidsfolket hörde vidare skomakare och skraddare, kvinnor som livnärde sig på att spinna, väva, sy, städa och baka hos bönder, pigor och drängar, 'kloka' gummor och gubbar, aktiva eller avskedade indelta soldater.

*Källa: Fahlus Släktforskarblad, Nr 27, 2004:1*

## Långshyttans hemsida är en kulturskatt

Håkan Winlöf har byggt upp ett digert bildarkiv från bygden.

För närvarande finns 3.156 bilder på den hemsida om Långshyttan som Håkan Winlöf har byggt upp och som han kontinuerligt daterar upp.

Dessa bilder har han fått låna av Långshyttans Brukshistoriska förening. Från Paul Isacssons fotosamling (PIN), han arbetade som lokalredaktör i bygden, har Håkan runt 2500 bilder att välja på, alla dessa finns inte utlagda på hemsidan, inte ännu. Ett stort arbete är att sätta namn på dessa bilder. Håkan har även varit i kontakt med Hedemora kommuns arkiv och skannat av alla bilder som de har om Långshyttan. Han uppmanar alla som har glasplåtar att få dem skannade, de har många gånger en mycket hög kvalitet. Tankar finns även att kunna få med småorterna runt omkring Långshyttan, som Smedby, Silfhytteå m fl.

Långshyttebor i församlingen, här kanske du finner släkt och bekanta på bild! Adressen till hemsidan är: [www.langshyttan.nu](http://www.langshyttan.nu)

*Källa: Dala-Demokraten, Nr 83, torsdag 8 april 2004.*



# Rapport från styrelsen

**Under denna rubrik kommer medlemmarna att fortlöpande få information om styrelsens arbete.**

## Öppet Hus i lokalen

Vi har haft öppet på kvällstid under våren och dessa kvällar har rönt stort intresse. Vi kommer att under hösten fortsätta med kvällsöppet.

## Årsmöte

Till årsmötet den 25 februari hade en liten tapper skara samlats, tyvärr för få vid en jämförelse med hur många medlemmar föreningen har. Den fråga som det blev mest diskussion om var motionen gällande nedläggning/förändring av Dalaförbundet. Mötesdeltagarna enades om att arbeta för en nedläggning av nämnda förbund. Det ansågs inte vara hållbart att fortsätta med något som har slutat fungera. Vid det avslutande kaffet drogs vinnarna i det utlysta medlemslotteriet.

## Forskarresa Leksand

Lördagen den 27/3-04 var vi 31 från Folkare och 10 personer från LM Eriksson i Gävle som sammanstrålade i Leksand för en heldag bland mikrokorten.

Hågade forskare kommer under hösten att kunna åka två gånger till Leksand med föreningen. Det är ett billigt alternativ ca 125:-/heldag för att forska i Leksand. Lördagarna den 11/9 och 13/11 är bokade för oss.

## Anbyttardag i Avesta

Lördagen den 24/4 var det tänkt att anbyttardagen i Avesta församlingsgård skulle gå av stapeln. Eftersom så få personer hade anmält intresse var vi tvingade att inställa det hela. Det går inte att genomföra en anbyttardag med drygt 20 anmälda personer.

Styrelsen trodde att detta skulle ha blivit ett bra tillfälle för våra forskare att träffa andra personer som forskar i samma släkter och byar.

## Adress- och e-poständringar

Du som flyttar tänk även på föreningen, vi får inte automatisk din nya adress!

Vet du med dig att du har ändrat e-post eller kommer att göra det sänd iväg ett meddelande så vi även kan ändra i vår e-postlista. Listan är till för att du skall få en extra påminnelse om föreningens olika aktiviteter.

## Dalarnas Släktforskarförbund

Lördagen den 22 maj kommer Dalarnas Släktforskarförbund att förlägga årets första styrelsemöte till Avesta och Vuxenskolans källarvåning. Mötet kommer att avslutas i Gamla Byn med kaffe. De av dalaförbundets representanter som är intresserade kan därefter besöka Jularbomuseet.

## Presentkort, Arkion, SVAR eller Genline

De presentkort som vi tidigare har erhållit från Sveriges Släktforskarförbund skall lottas ut till dem som skickar in och meddelar att de vill vara med i utlottningen av nämnda presentkort.

**OBS! Sista dag att sända anmälan över nätet är söndagen den 23/5 senast kl 12.00**

och sänd till Barbro Vikström,

**e-post [parpu@compa.net.se](mailto:parpu@compa.net.se)**

Presentkorten berättigar vinnaren till ett årsabonnemang på respektive Arkion, SVAR eller Genline.

## Bingolotto

Alla ni som vill att vi skall köpa in fler församlingar gör då som Lotta och Sven, prenumerera på en eller två lotter. Om du spelar på Bingolotto så kan du ju låta provisionen tillfalla FSF. Alla bäckar små blir några mikrokort.

## Släktforskar dagar i Östersund, jämtland

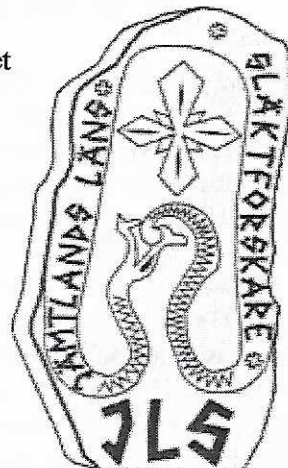
Årets tre fullmatade släktforskar dagar är förlagda till Östersund och Jämtland. Se program sista sidan.

Under dessa dagar har landsarkivet i Östersund kvälls- och nattöppet.

Läs mer på: <http://www.ra.se/ola/>

Mer information och formulär för anmälan finns på Jämtlands läns Släktforskarens hemsida: [www.slaktforskardagarna.nu](http://www.slaktforskardagarna.nu)

För dem som inte kan koppla upp sig på nätet kan en anmälningsblankett rekvireras från Wido Lith, tel.nr 063-12 89 61. Anmälan JLS tillhanda senast 31 maj 2004.





## Pilgrimsforskning – på vägen till och från Östersund

Snart är det dags för årets släktforskardagar. Östersund väntar 13-15 augusti.

Flera gamla pilgrimsleder passerade Dalarna på väg mot Jämtland och vidare mot Nidaros.

För många erbjöd Siljansbygden en stunds vila innan färden genom vildmarken mot Storsjöbygden. Stanna till du också! Dröj några dagar på vägen till och/eller från!

Här finns så mycket att göra i augusti: konserter på Dalhalla, Leksands nya konstmuseum, Axel Munthe's Hildasholm, den nya japanska trädgården Tobetsuparken, Käck & Hedbys smide, Jobs handtryck, Sätergläntan med mera, med mera. Titta in på Siljan Turism ([www.Siljan.se](http://www.Siljan.se)) och ta del av allt som bjuds.

### Bäst av allt för dig som är släktforskare:

Här finns Släktforskarnas Hus med kyrkböcker från hela Sverige på mikrofilm – ca 700 000 kort från det sena 1600-talet och framåt.

Vårt material sträcker sig fram till och med 1933 när det gäller födda, vigda och döda till ca 1930 (så nära sekretessgränsen som det går att komma) när det gäller församlingsböckerna för Norrland och Svealand (exkl. Värmland och Stockholms stad och län).

### Stanna till!

Vecka 33, på väg till Östersund, och vecka 34, på vägen hemåt erbjuder vi extra öppethållande till

22.00 måndag-torsdag. Vi öppnar redan 08.00. Fredag är det 08-16 som gäller.

Köp ett "Pilgrimskort" för 600 kronor så får du forska hur mycket du vill och orkar under en av veckorna 33 eller 34. Tänker du sitta här båda veckorna kan du lika gärna köpa vårt ordinarie årskort för 1 200 kronor – då har du dessutom betalt för ett år framåt och kan återkomma hur mycket du vill utan att det kostar något extra! (Passa på – årskortspriset höjs från 1/9!)

Vi planerar även att lägga in 2-3 föreläsningar/seminarier under resp. vecka men det programmet är ännu inte klart. Tider och innehåll läggs ut på vår hemsida så snart vi vet!

### Hunger och trötthet

För att ingen ska svälta ihjäl när aftonen nalkas erbjuds utöver vårt vanliga fika-sortiment Leksandsbröd i nya spännande former samt tilltugg från Siljanschark och Svagdricka från Borns bryggeri!

Boka boende på STF:s vandrarhem Parkgården, 0247-152 50 eller Hotell Moskogen, 0247-146 00.

Boka plats i forskarsalen genom vår reception, 0247-122 80 eller på e-mail [leksand@genhouse-sweden.com](mailto:leksand@genhouse-sweden.com).

Varmt välkomna önskar Släktforskarnas Hus!

## Vad är det för speciellt med Släktforskarnas Hus då?

Frågan fick jag här om dagen från en vän i Stockholm som undrade om han skulle åka till Leksand och forska eller ordna till det på annat sätt. Det är bra att få raka frågor ibland. Då tvingas man tänka efter. Ungefär så här blev mitt svar:

**Vi har 1900-talet!** Födda, vigda och döda fram till och med 1933 och församlingsböckerna fram till sekretessgränsen för de församlingar och län som är filmade (=C, D, U, W, X, Y, Z, AC och BD län). Det tidiga 1900-talet är redan 2-3 och ibland 4 generationer bort för många som börjar forska i dag. Det är en tid då så mycket hände, strukturer bröts

upp, flyttlassen började gå allt längre sträckor. För många är detta en tid så långt bort att kontakterna med ursprunget helt förlorats.

**Vi har hela landet!** För många ur de generationer som är födda från 1920-talet och framåt möts rottrådar från de mest skilda håll. Att ha tillgång till dessa under samma tak med bara 18 meter mellan Tornedalen och Falsterbonäset är värt mycket.

**Vi har öppet!** Inte dygnet runt, men nästan. Måndag-torsdag 08 - 20, fredagar 08 - 16. På helger är det öppet för släktforskarföreningar och



studiecirkel med möjlighet för enskilda forskare att "haka på" och utnyttja lediga platser.

**Vi har förtroende!** Självbetjäningsmodellen tillämpas fullt ut. Du hämtar och återställer materialet (mikrokort, referenslitteratur) i hyllorna, du nyttjar datorerna med vad som finns däri, du skriver ut och kopierar det du vill ha gjort, du betjänar dig själv i fikahörnan

**Vi har kunskap och delar gärna med oss!** Alla medarbetare hos oss är praktiker med vana att ställas inför de frågor som en släktforskare möter varje dag: Vad står det? Var kan jag hitta vad? Hur gör jag nu? Finns det andra hjälpmedel? Var och en av oss har kanske inte alla svar men ett brett kunnande och en positiv attityd gör att man som besökare kan få den hjälp man behöver när man kör fast i misströstans träsk.

**Vi gillar skratt och glädje!** Måhända kan någon ibland tycka att det surras för mycket. Vi tycker att man måste få prata med varandra, dela med sig av erfarenheter, tjuta av glädje när man hittar den

felande länken och bränna av en osande ed när just det kort där lösningen skulle finnas är oläsligt!

**Vi är beroende av dig!** Vår verksamhet är föreningsdriven. Förvisso får vi en del lönebidrag från Arbetsmarknadsverket men vi är beroende av de intäkter vi kan skapa för att kunna leva vidare. Därför bryr vi oss om dig som besökare. Det är för dig vi finns till. Om du inte tycker att vi gör ett bra jobb för dig så kommer du inte tillbaka och då får vi snart packa ihop. Det vill vi inte!

**Vi är inte världsmästare** i någon enskild gren men sammantaget erbjuder vi dig utmärkta förutsättningar för att Din forskning ska bli effektiv och till det nöje den ska vara.

Vi är och tänker förbli en del av släktforskningens elitserie också framöver!

**Min vän är på väg hit. Välkommen att pröva oss du också!**

Stenåke Petersson

## Nya medlemmar

Bengt-Ove Andersson  
Sör Nävde 47  
774 92 Avesta  
tel 0226-22040

Christer Björkström  
Järnåldersringen 689  
136 65 Haninge  
tel 08-7451513  
e-post  
[c.bjorkstrom@bredband.net](mailto:c.bjorkstrom@bredband.net)

Charlotta Floberg Canderas  
Vitervägen 194  
907 51 Umeå  
tel 090-719641  
e-post [lottaafc@hotmail.com](mailto:lottaafc@hotmail.com)

Lars Åke Ericsson  
Nerbyvägen 37  
774 68 Horndal  
tel 0226-71119

Marianne Eriksson  
Staffansbo 23  
775 96 Krylbo

Ingemar Jansson  
Krontallsvägen 17 B  
774 62 Avesta  
tel 0226-51399  
e-post  
[ingemar\\_jansson@swipnet.se](mailto:ingemar_jansson@swipnet.se)

Nils-Erik Nilsson  
Krokvägen 29  
774 67 Horndal  
tel 0226-40801  
e-post [nils.erik.nilsson@telia.com](mailto:nils.erik.nilsson@telia.com)

Lars Nylund  
Jämtsvedsvägen 20  
774 61 Avesta  
tel 0226-56633  
e-post [l.nylund@swipnet.se](mailto:l.nylund@swipnet.se)

Elsa Körling-Linner  
Kättinggatan 9  
784 75 Borlänge

Per-Åke Pettersson  
Tranbärsvägen 11  
774 62 Avesta  
tel 0226-56242

Yvonne Älvetoft  
Olofsfors 58  
774 93 Avesta  
tel 0226-20078

## Hjärtligt välkomna!



Vi har från vår medlem Claes-Elof Sundström erhållit en skildring över släkten Sundström som har levat och verkat i Bergslagen.

Claes-Elof har utgått i denna berättelse från sin son Anders.

## Släktgrenen Sundströms anor – Anders farfars bror, Erik Sundström

Anders farfar, Clas Emil, hade en bror som hette Erik Axel. Han var född i Aspbenning i Västanfors fs (U), den 3 februari 1861 och var således 7 år äldre än Clas Emil.

Erik Axel var född i Västanfors men vi vet inte exakt var, troligen i någon av bruksbyggnaderna. När Erik Axel var 7 år köpte hans föräldrar en liten stuga i Västanfors (Aspbenning på Hedins berg).

Vi får förutsätta att Axel, som var hans tilltalsnamn, fick samma skolunderbyggnad som Clas Emil fått eftersom skolväsendet sedan lång tid var välordnat i Västanfors.

När Axel slutat skolan började han samma bana som alla manliga i släkten Sundström före honom hade gjort. Han blev klensmed vid Fagersta Bruk och senare blev han yxsmed. Han skaffade sig en gedigen praktik i yrket, bl.a. var han anställd vid bruken i Forsbacka, Degerfors och Björneborg.

År 1879, när Axel var 18 år, dog hans pappa i lunginflammation endast 49 år gammal.

I Västanfors träffade Axel en flicka som var 1,5 år yngre än honom. Hon hette Kristina Lundberg och var född den 24 november 1862 i Kulla fs i Finland. Troligen var hon adopterad eller fosterdotter till en smed i Västanfors. När Axel träffade Emma Kristina var hon piga i Fagersta.

Axel och Emma Kristina gifte sig den 9 maj 1885 i Västanfors och deras första barn kom till världen den 17 juli 1885 (ev. 17 juni). Det var Oskar Rudolf och han föddes i Västanfors. Under de följande åren, då familjen ofta flyttade på grund av att Axel bytte anställning vid olika bruk i Bergslagen, fick de ytterligare 5 barn, nämligen

Axel Gunnar, född 8 september 1855 i Valbo (X)

Albert Emanuel, född 25 novemb. 1891 i Valbo (X)

Carl Gustaf, född 16 januari 1894 i Degerfors (S)

Anna Maria, född 25 mars 1896 i Visnum (S)

Emma Magdalena, född 3 oktob. 1901 i Visnum (S)

Av barnen kom 4 att emigrera till USA och Kuba. Gunnar emigrerade 1908 när han var 20 år. Gustaf och Maria år 1911 när de var 17 respektive 15 år gamla och Magda 1914 när hon var 13 år. Magda kom senare tillbaka till Sverige och gifte sig i Borås.

Efter att Axel hade arbetat på de olika bruken kom han till Avesta (W) med familj den 8

september 1902. Hans erfarenhet som smed gjorde att Avesta Järnverk anställde honom som stålprovare. Axel stannade vid Avesta Järnverk till sin pensionering 1928.

Emma Kristina drabbades av cancer och efter en lång och svår sjukdomsperiod avled hon den 19 juni 1911, då hon var endast 49 år. Den yngsta dottern var då knappt 10 år. Emma Kristina hade varit verksam medlem i Metodistkyrkan sedan 1887.

När Emma Kristina avled hade Axel fyllt 50 år för några månader sedan och hade tre minderåriga barn hemma. För att klara de praktiska bekymren ”skaffade han sig” hjälp av en kvinna, som hette Lovisa. Under de sista verksamma åren var Axel på grund av sjukdom halvt invalid men ”han omfattade sitt arbete med allra största noggrannhet och kärlek”.

Axel avled den 21 mars 1939 i Avesta (W). I dödsannonsen står: ”Härmed tillkännagives att vår älskade Far Erik Axel Sundström stilla avled i sitt hem i sitt 78:de levnadsår. Barn, barnbarn, Lovisa (trojänarinna)”.

Avesta Järnverk gav ut en skrift till minnet av Erik Axel Sundström, ett exemplar finns bevarat.

Ett kort stycke ur skriften citeras här: ”Med Erik Axel Sundström gick ur tiden en man, som var en av vår tids skickligaste smidesprovare. En överingenjör yttrade år 1907: Han är en man i särklass. Jag såg knappast maken de många år jag var i Amerika”.

### Claes-Elof Sundström

Listavägen 30

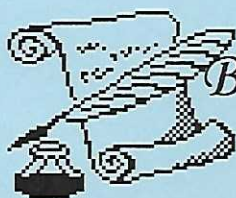
125 43 Älvsjö

e-post [loffesundstrom@swipnet.se](mailto:loffesundstrom@swipnet.se)

### Efterlyses!

Claes-Elof efterlyser föräldrarna till sin fm ff, Bergsman Hans August Hansson Hellström, född 1770 i Hedemora, inflyttad till Lifsdal i Norberg år 1792, död den 27 juli 1829 i Norbergs by, Norberg. Han gifte sig den 10 oktober 1793 i Norberg med Lisa Olofsdotter (Olsdotter) född den 9 november 1764.





## Bokrecension

av Birgitta Larhm

### UTLÄNDSKT URSPRUNG – söka och finna i svenska arkiv.

Författare: Elisabeth Reuterswärd, Anna Svensson

Studentlitteratur, Lund 2003

Eftersom ett stort antal människor, nästan var tionde person, i Sverige beräknas ha utländsk bakgrund kan denna bok ge en ingång i olika arkiv. Arkiven ger oss kunskap om de människor som har sökt sin fristad i vårt land. Många av dessa människor har sökt sig till Sverige för att få arbete, för att de varit förföljda eller att deras länder har härjats av krig. Och alla dessa människor har satt sina spår i svenska arkiv. Det betyder att de som har sina rötter i främmande land kan ta reda på mycket om sin familj och sin bakgrund. Det gäller ansökningar av alla de slag, tillstånd att resa in i landet, som flykting eller arbetsinvandrare, leva och arbeta, att bli svensk medborgare.

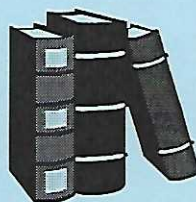
Denna bok ger exempel på texter från olika arkivhandlingar rörande utlänningar och före detta utlänningar. De första texterna är hämtade ur handlingar från tidigt 1800-tal, men de övriga är tillkomna under 1900-talet.

Författarna vill visa på vad man kan vänta sig att finna när man letar i arkiven.

Boken bygger på verkliga händelser hämtade från arkivhandlingar hos olika myndigheter och förvaltningar: utlänningskommissioner, invandrarverket, socialförvaltningar, polismyndigheter, arbetsmarkandsmyndigheter, försäkringskassor och många andra.

Ett kapitel i boken behandlar "Att söka i arkiven", vad man får läsa, om öppet och hemligt i arkiven.

Hur jag gör om jag vill se handlingar i arkiven om mig själv eller min egen släkt? Boken avslutas med en förteckning över olika arkiv och litteraturlista.



## Nytt i bokhyllan

### Bokgåvor

**Släkt och Hävd, Nr 2/2003**, Tidskrift utgiven av Genealogiska Föreningen.

Detta häfte behandlar **Skånska utvandrare till Nya Zeeland 1870-1876**. Häftet avslutas med recensioner och rättelser.

### Bergslagsarkiv årsbok 2003

## Böcker hos Avesta bibliotek

Hos vårt bibliotek i Avesta finns ett skåp speciellt för släkt- och bygdelitteratur. Två böcker finns som kan vara av intresse för dem som har sina anor i Sorsele.

### Sorsele Släkter från nutid till 1600-talet

Författare: Thea Hälleberg.

### Band 1: Samesläkter i Ammarnäsområdet med rötter i Tärna och Arjeplog

### Band 2: Nybyggarsläkter av samiskt och svenskt ursprung från Ammarnäs till Sorsele.



## Städbössa!

Vi har ställt upp en burk i forskarlokalen, inte för skräp utan för att få in städpengar.

Föreningen kommer från maj månad att få betala för städning av forskarlokalen. Det kommer i fortsättningen att kosta drygt 3.000 kr per år för att få lokalen städad.

Ni som sitter i lokalen och forskar kan lägga i en slant eller två lite då och då, allt för den goda sakens skull.



## BEGRÄNSAD EFTERSÄNDNING

Vid definitiv eftersändning retur med  
den nya adressen till:

Folkare Släktforskarförening  
c/o Studieförbundet Vuxenskolan  
Box 1  
S-774 21 AVESTA  
Sverige

## B

## FÖRENINGSBREV

Vikström Barbro  
Mattsbogatan 20 E  
774 40 Avesta

## Välkomna till Östersund och Släktforskarlagarna

13 – 14 – 15 augusti 2004 i Folkets Hus Tema: Mångkultur

Arrangör: Jämtlands läns Släktforskare

### PROGRAM

(med reservation för eventuella  
ändringar)

#### Fredag 13 augusti

10.00–17.00

Ordförandekonferens

10.00–17.00 Redaktörskurs,  
tidning

10.00–17.00 Redaktörskurs,  
hemsida

11.00–17.00

Cirkelledarkonferens

#### Visningar m m

OBS! Förhandsanmälan krävs

10.00 – 12.00 samt 13.00 – 15.00

Visning av Landsarkivet.  
Föreningsarkivet och  
Länsmuseets minnebank.

14.00 Guidad tur i länsmuseet  
och fornbyn Jamtli.

#### Bussutflykter

OBS! förhandsanmälan krävs.

10.00 Utflykt till Brunflo, Hackås  
och Sunne med start vid Folkets  
Hus i Östersund. Kostnad inkl  
lunch 300:- per person. Vi  
besöker den medeltida kastalen  
och skolmuseet i Brunflo,  
därefter vidare till Hackås  
godisfabrik innan vi äter lunch  
12.15 vid Strömbacka kvart.  
Resan fortsätter med guidning i  
Hackås unika kyrka, besök vid  
älgfarmen i Orrviken och Sunne

kyrkoruin innan vi återkommer  
till Östersund ca kl 16.00.

10.00 Utflykt till Frösön. Kostnad  
inkl fika 150:- per person. Vi  
startar vid Folkets Hus, stannar  
vid Sveriges nordligaste runsten,  
blir guidade i Frösö kyrka med  
dess spännande förkristna  
lämningar. Fika 11.30 på  
Stocketitt i anslutning till den  
gamla trivialskolan och Frösö  
läger. Därefter guidad visning vid  
kompositören Vilhelm Peterson-  
Bergers bostad "Sommarhagen".  
Turen beräknas vara avslutad  
13.00

#### Lördagen 14 augusti

09.30 Invigning av landshövding  
**Maggi Mikaelsson**

10.0 –11.00 **Inger Zachrisson**,  
"Hur långt söderut har det funnits  
samer?"

10.00–11.00 **Anders Hansson**,  
"Armfeldts karoliner".

**Tore Hermundsson Vigerust**,  
"Härjedalens gårds- och  
släkthistoria 1500-1645".

11.30–14.00 LUNCH

13.00–16.00 RIKSSTÄMMA

13.00–14.00 **Sven Schylberg**,  
"Drömmen om Amerika"

**Helmi Odelberg**, "Resan till  
chokladlandet Sverige"

14.00–15.00 **Anders Løov**,  
"Namnskicket bland sydsamerna"

**Gunilla Stavenow**, "Att söka  
sina rötter i en annan världsdel"

15.00–16.00 **Ingvar Ahren**,  
"Samernas vinterflyttningar från  
fjäll till hav"

17.00 MÄSSAN STÄNGER

19.00 FESTMIDDAG

#### Söndag 15 augusti

09.00 Utställningen öppnar

10.00-11.00 **Svenbjörn  
Kilander**, "Några aspekter på  
västra Jämtlands och järnvägen  
1880-1920".

**Elisabet Rydell Janson**,  
"Sjougendramat i ny belysning"  
11.00–12.00 **Olof Holm**,  
"Digerdödens effekter i  
Jämtland"

**Catarina Lundström**, "Fruars  
makt och omakt. Landshövding-  
fruar som regional elit 1900-  
1940"

11.30–14.00 LUNCH

13.00–14.00 **Henrik Zipsane**,  
"Immigrationens historia från  
1700-talet och framåt"

**Maria Press**, "Släktforskning i  
norska källor"

15.00–16.00 **Hervor Sjödin**,  
"Vägen till Frostmofjället"

**Lars Rumar**, "Granne med  
Nidaros. Kontakter över Kölen  
genom seklerna"

16.30 AVSLUTNING

17.00

UTSTÄLLNINGEN STÄNGER